

Nº 6 / AÑO I

BENICARLO, 15 - ABRIL - 1988

100 PTAS.

"BOLETIN DE INFORMACION QUINCENAL LIBRE E INDEPENDIENTE"



GRITAN...

LUEGO CABALGAMOS

EDITORIAL (Gritan... luego cabalgamos) ..... pág. 3

BENICARLO, UNA CIUDAD EN MARCHA..... pág. 10

LA RONDA CICLISTA AL MAESTRAZGO HACE BALANCE..... págs. 25 y 26

**TELEFONOS DE INTERES**

Ayuntamiento, Policía Municipal	
y Cuerpo de Bomberos .....	47 00 50
Servicio Butano (automático) .....	47 14 87
Servicio Butano (directo) .....	47 03 41
Ambulatorio S.S. y Urgencias .....	47 11 98
Cruz Roja .....	47 10 79
Ambulancias Maestrazgo .....	47 17 28
Estación R.E.N.F.E. ....	47 01 99
Guardia Civil .....	47 06 34
Guardia Civil Tráfico .....	47 08 40
Parada Taxis .....	47 06 38
Casal Municipal .....	47 13 16
Parque Obras y Servicios .....	47 03 43
Oficina de Turismo .....	47 31 80
Hidroeléctrica .....	47 14 00
Correos - Telégrafos .....	47 09 98

**FARMACIAS**

O'connor - C/. Mayor, 46 .....	47 07 99
Carceller - Avda. Yecla, 37 .....	47 11 43
Febrer - C/. Toledo, 6 .....	47 01 02
Maores - C/. Navarra, 8 .....	47 11 65
Cid - Gral. Aranda, 23 .....	47 07 48
Santos - C/. Mayor, 1 .....	47 18 97

**DE GUARDIA EN ABRIL**

6-12-18-23 y 24 .....	Carceller - Avda. Yecla, 37
1-7-13-19-25 y 30 .....	Febrer - C/. Toledo, 6
8-14-20 y 26 .....	Maores - C/. Navarra, 8
2-3-15-21 y 27 .....	Cid - Gral. Aranda, 23
5-11-16-17 y 29 .....	O'connor - C/. Mayor, 46
4-9-10-22 y 28 .....	Santos - C/. Mayor, 1

**HORARIO AUTOBUSES**

- A VINAROZ: Desde las 8'45 a las 19'45 cada menos cuarto en las horas.
- A PEÑISCOLA: Desde las 8'15 a las 19'15 cada cuarto de cada hora.
- A CASTELLON: 7'45 - 8'45 y 13'45 de Lunes a Sábado.
- A TORTOSA: Desde 16'30 de Lunes a Viernes.
- A CALIG: Lunes - Miércoles 13'45
- A SALSADELLA: A las 18'30 diarios.

**HORARIOS LONJA DE PESCADO**

De Lunes a Viernes. Subastas de Pescado a partir de las 5 de la tarde.

**HORARIO DE MERCADO AL POR MENOR**

Mañanas de: 8 a 13 horas.  
Tardes de: 16 a 20 horas.

**HORARIO DE MISAS**

**Parroquia "SAN BARTOLOME"**

**Invierno:** Laborables: 8, 9 y 20 horas.  
Festivos: 8, 10, 11, 13 y 20 horas.  
**Verano:** Laborables: 8, 9 y 20'30 horas.  
Festivos: 8, 9, 11, 13 y 20'30 horas.

**"SAN PEDRO APOSTOL"**

**Invierno:** Laborables: 19 horas.  
Festivos: 8'30, 10'30, 12 y 19 horas.  
**Verano:** Laborables: 19'30 horas.  
Festivos: 8'30, 10'30, 11'30 y 19'30 horas.

**SANTA MARIA DEL MAR**

**Invierno:** Laborables: 19'30 horas.  
Festivos: 9'30, 10'30, 12 y 19'30 horas.  
**Verano:** Laborables: 20 horas.  
Festivos: 9'30, 10'30, 12 y 20 horas.

**HORARIO DE TRENES**

<u>BENICARLO-VALENCIA</u>	<u>BENICARLO-BARCELONA</u>		
Expreso .....	4'18 h.	Expreso .....	5'15 h.
Expreso .....	1'32 h.	Expreso .....	8'54 h.
Tranvía .....	7'56 h.	Semidirecto .....	7'02 h.
Rápido .....	11'13 h.	Electrotrén .....	11'43 h.
Talgo .....	14'25 h.	Talgo .....	14'01 h.
Electrotrén ..	18'11 h.	Rápido .....	22'09 h.
Expreso .....	19'56 h.	Expreso .....	22'12 h.
Semidirecto ..	16'47 h.	Semidirecto .....	11'14 h.
Semidirecto ..	23'01 h.	Rápido .....	19'21 h.
	(éste muere aquí)		(el de las 21'12 muere en Vinaroz)

**BANCOS Y CAJAS DE AHORROS**

Banco Bilbao .....	47 00 62
Banco Central .....	47 07 50
Banco Español Crédito .....	47 14 58
Banco Hispano Americano .....	47 18 04
Banco Madrid .....	47 03 12
Banco Popular .....	47 36 54
Banco Santander .....	47 06 54
Banco Vizcaya .....	47 07 00
Banco Valencia .....	47 03 50
Caja Ahorros Castellón .....	47 22 11
Caja Ahorros Castellón (2) .....	47 44 16
Caja Ahorros Valencia .....	47 24 11
Caja Postal .....	47 09 98
Caja Rural .....	47 04 50

**NOTAS:**

Para suscripciones y Publicidad:  
**C/. San Francisco - Tel. 47 26 96**  
Para dirigir sus colaboraciones a:  
**C/. San Francisco, 39 - Benicarló**



## "BENICARLO AL DIA"

- REVISTA QUINCENAL -

### EDITA:

BENICARLO EDITORIAL, S.A.

DEPOSITO LEGAL CS 35 1988

### DIRECTOR:

JOSE PALANQUES

### NUMERO 6 - AÑO 1

15 ABRIL 1988

### CUERPO DE REDACCION:

Jaime Gascó Pérez Caballero  
Fernando Tartarin Baylli  
Patricio Cornelles  
Vicente Jovani  
José Carlos Beltrán  
Francisco Flos  
José Palanques  
Julio Sansano

### COLABORAN EN ESTE NUM.:

Vicente Meseguer  
Jaime Agustín Cerdá  
Fernando Tartarin  
Julio Sansano  
Francisco Moliner  
Gema Roig Albiol  
José Palanques  
Leonardo Tejedor  
ICUE  
Colegio de la Consolación  
Periódico -YA-  
Marible Jovani

### Portada:

Composición y dibujo de  
Domingo Calzado

### Servicios Gráficos:

Foto - Estudio "RODOLFO"

### IMPRIME:

GRAFISA, S.L. - BENICARLO

**NOTA:** La Redacción de "Benicarlo al Día" y su Editorial, respetará siempre la libertad de expresión, aunque la responsabilidad será de quien firme el escrito.

Todos los originales deberán llegar firmados con la dirección y el D.N.I. (fotocopiado), respetándose aquellos que deseen ser publicados bajo Seudónimo.

Los originales deberán estar en poder de la Redacción los días 8 y 21 de cada mes, o con mayor antelación si lo considerasen, respetándose siempre un orden preferente de llegada.



# GRIJAN...

# LUEGO CABALGAMOS

Los impuestos, nuestros queridos impuestos de cada día, son por tercera vez consecutiva tema de Portada y de Editorial.

### ETICA.

El Cardenal Tarancón es una figura histórica de nuestro país; hace unos días, desde su retiro diocesano, acaba de decir esta frase extraordinaria:

"Nos ha caído del cielo la democracia sin estar preparados, y sin tener la cultura suficiente. La gente no tiene espíritu democrático, ni los que mandan ni los que obedecen. Cuarenta años de régimen personal marcan a las personas. Se creía que con la democracia nos vendrían todos los bienes, que el desarrollo y las técnicas científicas nos ofrecerían un desarrollo infinito. Parecía que se podrían obtener todas las facilidades de este mundo y se hablaba del paraíso en la tierra. Ahora resulta que hay más inse-

Emilio Romero comentando estas palabras, dice que efectivamente, la democracia nos cayó del cielo, porque aquí no la fabricó nadie. Los que mandan, no tienen espíritu democrático, porque lo que vale es el número, y no la razón del otro. La crisis del Parlamento no ha sido otra que la del "rodillo" de estos años, y los bienes no vienen en las alforjas de las libertades, sino que hay que crearlos, con las libertades mismas. La ética es una ensoñación para cualquier cosa, menos para la política.

Respecto a saberla defender, está en marcha todo el proceso de impugnaciones, que por cierto está asombrando hasta la propia empresa.

Pero ¿querrá dar la razón...?

¿Se podrá arrancar alguna concesión, comprensión, indulgencia, justicia o gracia?



guridad, el hombre se siente más solo, y se ha perdido la relación de amistad entre las personas. Se habla mucho de ética, pero no se sabe mucho qué es la ética social y cívica, y me da la impresión de que ética es una moral aguada y desvaída".

### JUSTICIA

Decía D. Juan de la Cierva que para ganar un pleito son necesarias tres cosas:

Tener razón, saberla defender y que te la quieran dar.

Parece que en el primer punto de tener la razón respecto a la subida desmesurada de los impuestos está la cosa clara. Empieza bien el pleito.

El tiempo será testigo; de momento abriremos un compás de espera.

### LAS CUENTAS CLARAS

En 1987, el Estado se endeudó a un ritmo diario de casi cinco mil quinientos millones de pesetas, mientras que la presión fiscal sobre los españoles, en relación con el Producto Interior Bruto, subía a un 33 por ciento. ver gráfico adjunto).

**Sigue en la pág. 5**

## BOLETIN DE SUSCRIPCION A "BENICARLO AL DIA"

D. \_\_\_\_\_ con domicilio en \_\_\_\_\_  
calle \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_ telefono \_\_\_\_\_ desea recibir la  
suscripción mensual, trimestral, semestral o anual (táchese lo que no interesa) en su propio domicilio

El pago lo efectuare por \_\_\_\_\_

Mensual 175 ptas

Trimestral 550 ptas

Semestral 1 000 ptas

Anual 2 000 ptas

(numeros extraordinarios incluidos)



Viene de la pág. 3

Más impuestos, pero más deuda, lo que parece llevar a la conclusión de un defecto de los gestores. De hecho, según han concluido los economistas, sólo con lo que gasta en intereses la deuda pública, la más alta en la historia de España, se podrían duplicar los gastos de sanidad, vivienda y educación y multiplicarse por doce los de justicia.

El problema se deriva de los comportamientos de la Administración central, pero también de la local y autonómica, que en su conjunto ha elegido la pendiente fácil, a corto plazo, de resolver los problemas hipotecando el futuro de sus descendientes.

Por su importancia, reproducimos en página aparte la Editorial del periódico YA (Viernes 1 de Abril de 1988) de la ocasión perdida para reformar los impuestos.

Como verán, no tiene desperdicio.

### GRITAN... LUEGO CABALGAMOS

Frente a la voces de los contribuyentes benicarlandos, que piden ETICA, JUSTICIA, LAS CUENTAS CLARAS.

¿Qué dicen, qué hacen nuestros dirigentes?

¿Será verdad lo de "a palabras necias, oídos sordos"?

La transparencia ha de pasar de ser una virtud a una constante normal de nuestra convivencia.

Sabemos hoy, por ejemplo, quiénes tienen asesores de imagen... y lo que cobran.

Habrà fiscalización y los ciudadanos sabremos si todo marcha conforme a la ley, como debe de ser.

Y a nuestro Señor Alcalde qué le vamos a decir más de los impuestos. Sólo recordarle que no le ocurra lo de aquel concursante que una vez agotado el tiempo sin decir ni pío le dijeron:

"NO SABE, NO CONTESTA"

# EL PRISMA DE LA VIDA CIUDADANA

Quizá mi "cri-cri", moleste a algunos de los que me lean. Sin embargo, el GRILLO PEPITO, no pretende más que mostrar, comparativamente, lo bueno y lo malo de cosas, aspectos y hechos de la vida cotidiana vistos desde un prisma objetivo, con la sana intención de que puedan corregirse, mejorarse o variarse. No es crítica, sino exposición de hechos.

Por ejemplo, nos parece muy bien, que esa futura Avenida de Cataluña, sea una magnífica vía de penetración en la ciudad dignificando a los que entren en Benicarló por la misma al mostrar una bella entrada. En cambio, no nos gusta, que esta misma avenida citada no tenga más acceso directo que en la dirección de Valencia a Barcelona, en la Nacional 340, ya que desde Barcelona está prohibida la entrada por ese cruce (como antes estaba) pero poniendo paneles de separación, una mayor anchura de calzadas y una buena iluminación, o bien hacer un "ocho" que posiblemente sería mucho más caro.

Hablando de la carretera Nacional 340 en su travesía por Benicarló, tiene fijadas unas indicaciones de limitación de velocidad a "60 Kms./hora" y un barrado resaltado a sus entradas y salidas para hacer reducir la velocidad. Ello nos parece muy bien, si esas normas de velocidad se cumpliesen. En cambio nos parece muy mal que en esa travesía (llamada Avda. de Magallanes) en donde hay instaladas muchas industrias, garajes, restaurantes, hotel, dos gasolineras, etc. etc., no tenga, para hacer cumplir las ordenanzas de tráfico, una serie de semáforos reguladores del tránsito en los puntos conflictivos como: cruce con calle José Antonio; cruce con calle Cura Lajunta; cruce con Paseo de Liberación; cruce con Avda. Maestrazgo y cruce con calle Esteban Collantes. ¿Es tan difícil poner 3 semáforos de atención?

## EL GRILLO PEPITO

POR: NIRATRAT



Y puestos a pedir nos parecería muy bien que algún día, la citada Avda. de Magallanes, tuviese unas aceras con barrandillas que limitasen el acceso indiscriminado de peatones para cruzar la calzada y una iluminación adecuada a la importancia industrial de esa vía por medio de báculos. Lo que no nos parece bien es que la repetida vía sea de noche una "boca de lobo" en donde se circula a toda velocidad y se produzcan muchos accidentes (como el motorista que murió recientemente). Tomen nota, por favor, cómo lo resolvió la ciudad de Nules, en nuestra Comunidad Valenciana.

Por último, nos parece muy bien que la Avda. de Jacinto Benavente (vía de penetración de Benicarló) tenga una hermosa calzada y dé un prestigio a nuestra ciudad. Sin embargo nos parece muy mal que esta importante avenida carezca de "pasos cebra" y que se aparque en la misma en varias filas sin que nadie se entere y lo corrija. Ello sumado a estar ubicados en la misma instalaciones escolares, puede originar (ya lo ha originado) accidentes que pueden llegar a producir muertes. Por favor, un poco de adecuación de esta hermosa Avenida de Jacinto Benavente.



## J. ANTONIO ARIN ARNAU

### GESTOR ADMINISTRATIVO - ASESOR FISCAL

FRANCISCO PIZARRO, 39 - TEL. (964) 47 07 72 - 47 06 68 - 12580 BENICARLO (CASTELLON)

# "LUCIA IGUAL FEBRER" Monjita de la Consolación



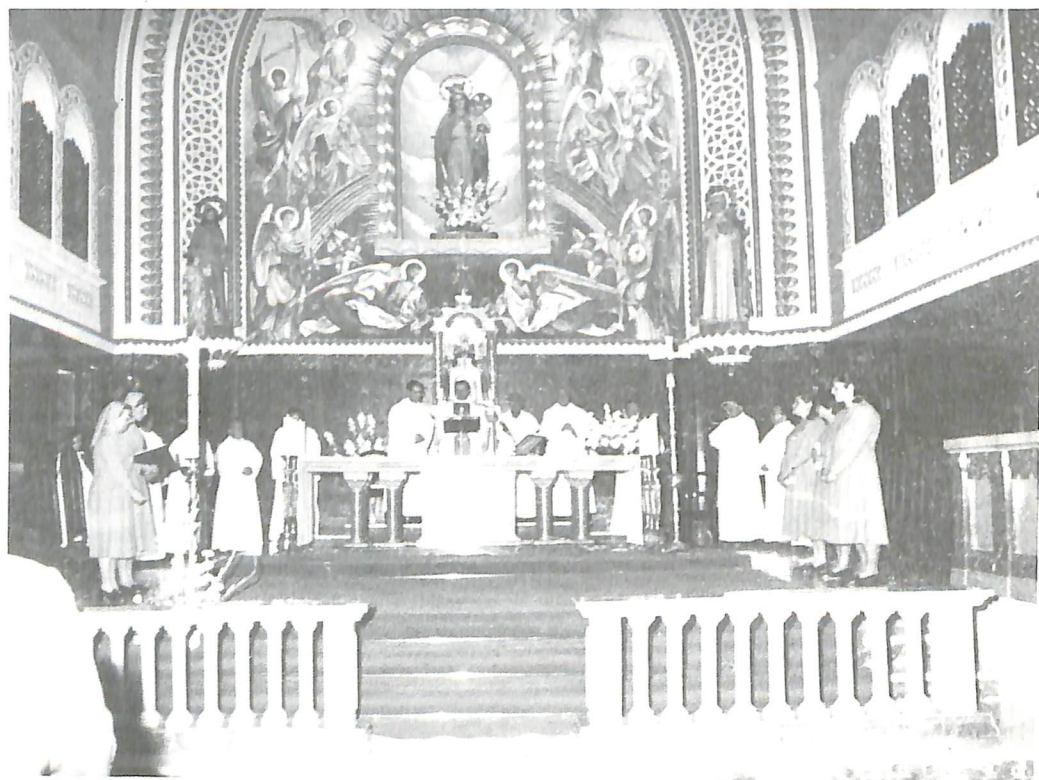
El acto fue brillante, emotivo y emocional. Tres jóvenes profesaban votos en el Colegio de la Consolación de Jesus de Tortosa y la emoción se reflejaba en los rostros de los familiares y amigos que habían acudido a la ceremonia.

Lucia, siempre con la sonrisa en los labios, ahuyentaba los nervios. Soledad, la miraba timidamente de reojo mientras se daba a lugar la ceremonia, y al lado de ellas, Isabel tenía también la emoción prendida en su cuerpo.

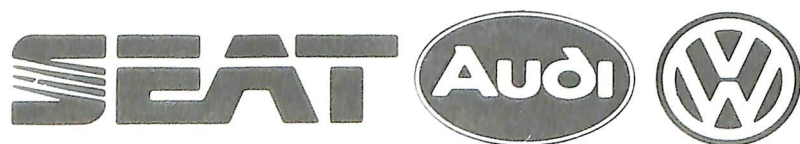
El Juramento lo prestaban individualmente cada una de ellas, el Cura Oficiante, para darle más calor a la ceremonia, hermano carnal de Lucia, y en la Homilia, el balbuceo de unas palabras entrecortadas por la emoción, porque el momento era muy significativo.

Lucía Igual Febrer, Isabel Naranjo Ciurraqui y Soledad Obregón Andrés, tres novicias que ya juraron sus votos en la Orden de la Consolación ya tienen destino. Una, Lucía se ha ido a Arbrucias (Gerona), Isabel lo ha hecho a Granada y Soledad se ha marchado a Madrid. Quizá tardarán en verse, pero lo que estamos seguros no olvidarán, serán las lágrimas de emoción de los suyos y el esplendor de una ceremonia que nos cautivó a todos.

Las tres merecían esta "Noticia con Recuadro" que les hemos ofrecido".



## Auto Esteller, S.L.



AVDA. MAGALLANES, 1 - TEL. 47 17 08 - 12580 BENICARLO (CASTELLON)

CTRA. NACIONAL 340 - 12500 VINAROS (CASTELLON)



# ORDEN PUBLICO Y SEGURIDAD CIUDADANA

## ORGANIZACION DE LA POLICIA MUNICIPAL.

Son tres las cuestiones que se contemplan en el presente punto:

1) La dependencia de la Policía Municipal. En circunstancias normales, la Policía Municipal tiene una triple y compatible dependencia:

- a. - Del Alcalde, en todo momento como Jefe Superior.
- b. - Del Gobierno Civil cuando se produzcan motivos de orden público que lo justifiquen y siempre requiriendo el ejercicio de esa Jefatura la previa comunicación al Alcalde.
- c. - Del Jefe de la Policía Municipal en todo momento como Jefe inmediato.

Excepcionalmente y en estados de alarma los miembros de la Policía Municipal quedarán bajo las órdenes directas del Gobierno o, por delegación de éste, del Presidente de la Comunidad Autónoma Ley Orgánica 4/81).

2) La estructura jerárquica. El Reglamento de Funcionarios de Administración Local estableció que la Policía Municipal estará bajo la dependencia de un solo jefe inmediato. A tal efecto, existirá una rigurosa jerarquía de clases, en relación con las necesidades del Municipio y el volumen de sus funciones.

Llegados al presente punto se nos plantea el problema de cuál debe ser el número de miembros de la Policía Municipal con arreglo a la población y características del Municipio y la proporción que debe existir entre la plantilla y los mandos.

Jaime Bosch, en su obra "Manual municipal de gobernación", establece que, ante la insuficiencia real de las plantillas de muchos Ayuntamientos, la proporción mínima irrenunciable ha de ser de uno por mil, hasta poder alcanzar una proporción de 1,5 por 1000.

Respecto de los mandos, el mismo autor nos da la siguiente relación:

Cabo: cuando hay más de 1 guardia.  
Sargento: cuando hay más de 10 guardias.  
Suboficial: cuando hay más de 30 guardias.

Oficial: cuando hay más de 100 guardias.

3) La prestación de servicios. Debe ser regulada en el correspondiente Reglamento que aprobará el Ayuntamiento, pero, en todo caso, los principios básicos a los que deberá adecuarse la actuación de la Policía Municipal serán el ordenamiento jurídico, las relaciones con la comunidad, el tratamiento de los detenidos, la dedicación y secreto profesionales y la responsabilidad.

## LA POLICIA MUNICIPAL DE BENICARLO.

En la actualidad está compuesta por veinticinco miembros, un Sargento-Jefe, tres Cabos y veintiún Policías. En el presupuesto del presente año se contempla la creación de otra plaza de Cabo.

Diariamente nuestra Policía Municipal se dedica a la vigilancia de la población en general, la regulación y control del tráfico en la entrada y salida de los colegios, vigilancia del mercado al por menor y alrededores, regulación del tráfico en los cruces más conflictivos en las horas punta, inspección de actividades molestas, acompañar al médico de urgencias en sus visitas y al ciudadano que de noche necesite los servicios de la farmacia de guardia y, los miércoles, la vigilancia del mercadillo, así como vigilancia nocturna de la población.

Además de lo anterior, nuestra Policía Local a diario realiza multitud de servicios tales como atención a transeúntes, acompañar a forasteros al servicio de ur-

gencias, información al ciudadano, mediación en conflictos entre ciudadanos, regulación, vigilancia y ordenación del tráfico, instrucción de diligencias por accidentes de circulación, primeras intervenciones en la mayoría de incendios y calamidades que ocurren dentro del término municipal.

Asimismo, coopera en la organización y buen desarrollo de desfiles, procesiones, comitivas y todo tipo de actos que se realizan con ocasión de las festividades que se celebran en nuestra Ciudad (fallas, reyes, fiestas patronales).

Es también importante la colaboración con la Guardia Civil, tanto para la represión del delito y persecución de delincuentes, como en registros domiciliarios, identificaciones en establecimientos públicos, participación en operaciones antidroga (operación primavera, otoño, etc.).

Por todo ello podemos decir que la Policía Municipal y, en especial, la nuestra, es una de la Policía más polivalentes o polifuncionales, ya que su actividad abarca todas las necesidades de la población.

En cuadros anexos se detallan los servicios prestados por la Policía Local de Benicarló durante los años 1986 y 1987 y el mes de enero de 1988.

Finalmente, el presupuesto municipal para 1988 contempla, en relación con la Policía Municipal, las siguientes partidas:

- Equipamientos (uniformes, armas, munición) . . . . .	1.250.000 pts.
- Combustible vehículos . . . . .	380.000 pts.
- Vehículos nuevos . . . . .	3.800.000 pts.
- Grúa . . . . .	1.000.000 pts.
- Reparaciones vehículos . . . . .	580.000 pts.
- Señalización (Policia Municipal y Brigada) . . . . .	2.000.000 pts.
TOTAL . . . . .	9.010.000 pts.

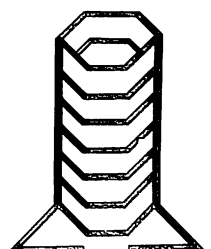
EN LA AVENIDA DE CATALUÑA, Y FRENTE AL PABELLON POLIDEPORTIVO, PROXIMA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS UNIFAMILIARES, PISOS DE 2, 3, 4 y 5 DORMITORIOS, PLANTAS COMERCIALES, PARKING, ZONAS AJARDINADAS.

INFORMACION Y VENTA:

**AGENCIA INMOBILIARIA "GASPAR BRAU"**

Pío XII, 37 - Tel. 47 08 73  
12580 **BENICARLO** (Castellón)

**PROMOCIONA: RUSER, S.A.**



## NUESTROS CAMINOS RURALES

por: **Juan M. Ramón Caldes** (Concejal del Ilmo. Ayuntamiento)

Como concejal del Ayuntamiento de Benicarló por el Grupo político de A.P. aprovecho estas páginas dedicadas al concejal para explicar al pueblo y en especial a los agricultores el tema de los Caminos Rurales que tanto me preocupa y es el título de este escrito.

Como saben muy bien aquellos que trabajan y viven en la agricultura, a instancias del Gobierno Central y asumido por el Gobierno Autónomo, se están dejando morir por falta del presupuesto necesario las Cámaras Agrarias Locales, siendo sus competencias asumidas por los Ayuntamientos que, faltos de la necesaria experiencia en asuntos que hasta ahora no eran de su competencia, suelen agravar los problemas en lugar de solucionarlos. Se sustituyen estas Cámaras por los Consejos Agrícolas Locales, que, por el momento, adolecen de escasa normativa que regule su constitución y funcionamiento; aunque, al parecer, su función ha de consistir en estudiar, plantear, proponer y en su caso, por Delegación, gestionar los temas de interés agrario que afecten a la localidad.

Recayendo sobre mi humilde persona la responsabilidad de ser el único concejal representante de los agricultores, y cumpliendo la obligación que se me impuso al concederme la Delegación de Caminos Rurales, dirigí con fecha 23 de Marzo al Ayuntamiento en Pleno el siguiente escrito, entendiéndolo que las subvenciones de la Consellería de Agricultura deben ser prioritariamente para el campo y no empleadas en proyectos urbanísticos, en muchas ocasiones de nula utilidad.

JUAN MANUEL RAMON CALDES, concejal Delegado para Caminos Rurales, visto el estudio realizado conjuntamente con el Ingeniero Municipal y la situación lamentable que se encuentran nuestros caminos rurales y siendo necesario una pronta actuación dentro de este capítulo, es por lo que propone al Ilmo. Ayuntamiento Pleno se adopte el siguiente acuerdo, independientemente de que se continúen las gestiones encaminadas a la formación del Consejo o Patronato Agrario, todo ello debido a las siguientes consideraciones:

Para el Jueves día 24 de Marzo, se ha convocado el Pleno Ordinario corres-

pondiente al mes de Marzo y, en el orden del día, no aparece ninguna propuesta de acuerdo sobre arreglo de caminos.

Que en fecha de hoy, al enterarme que en el D.O.G. de fecha 2 de Marzo en su número 775, aparece la fijación de plazos de solicitud de las subvenciones para obras de INFRAESTRUCTURA AGRARIA, de la Consellería de Agricultura para el presente año 1988, fijando como plazo tope para la solicitud de subvenciones el del día **30 de Marzo de 1988**.

Que analizados los caminos y su situación actual, conjuntamente con el Sr. Ingeniero Municipal, se efectuó una relación de caminos que precisan una urgente actuación y son los que a continuación detallo, CAMINO VIEJO DE PEÑISCOLA (longitud 2.000 m.) CAMINO MALLOLS (2.400 m.) CAMINO DEL MAS (3.000 m.) FOSA DEL PASTO (3.000 m.) CAMINO DE ULLDECONA (1.000 m.) CAMINO VIEJO DE CALIG (1.000 m.) CAMINO DEL PUIG (Bacheo) RAYA DEL TERMINO (4.000 m.) todos ellos y con los bacheos correspondientes y según valorizaciones practicadas, ascendería a un importe de 13.617.670 pesetas. Que en la partida 61.31 del Presupuesto para 1988, aparece dentro del capítulo para inversiones a realizar en CAMINOS, JARDINES Y ARBOLEDA la cantidad de 25.000.000 y de cuya cantidad está prevista la solicitud de Subvención a la Consellería de Agricultura de 10.000.000 de pesetas, por lo tanto la cantidad necesaria para CAMINOS, cabe perfectamente dentro del capítulo señalado.

Por todo lo anteriormente enunciado, propongo se tome en consideración por el Ayuntamiento Pleno en la sesión del día 24 de Marzo y previa la declaración de urgencia prevista en el R.O.F. se adopte el siguiente acuerdo:

Solicitar a la Consellería de Agricultura, y dentro del capítulo correspondiente a OBRAS DE INFRAESTRUCTURA AGRARIA, una subvención para el arreglo de los caminos antes enunciados.

Espero que esta solicitud no caiga en saco roto, y que la Consellería de Agricultura nos escuche y conceda una ayuda importante para mantener en una situación mejor nuestros caminos rurales.

### PUNTO DE VISTA

## "PRUDENCIA Y OPORTUNISMO"

Hace ya mucho tiempo que el llamado Director de otra publicación local arremete sin otro motivo que el sensacionalismo contra nosotros en las columnas de los periódicos a los que sirve, esa arma tan terrorífica que él considera y que tantas veces emplea de oído

Sin encomendarse a nadie, acepta todo lo que le dan y suelta el lastre de su mal disimulada envidia, sin pensar si lo hace bien o mal, desmotivándose de algo que por supuesto no es tema para llenar un periódico, a no ser que el derecho a la PERNADA lo tenga él como demuestra.

En el Ayuntamiento anterior, este señor se atrevió a colocar en las páginas de un rotativo provincial el procesamiento de un compañero suyo como denuncia de un Teniente de Alcalde (que afortunadamente ya no es nada), dando pelos y señales de una sanción que nunca se pagó y que él, como buen periodista, no se atrevió luego a desmentir. El "servilista", cuando el Juez falló a favor, se "guardó muy mucho" de rectificar, sin que por supuesto nosotros no entrásemos en su juego. Eso señor Director era PRUDENCIA.

No hace muchas fechas, un hecho que se aireó por la ciudad y que a ese Director le ponía en entredicho en su puesto de trabajo, lo guardamos bajo llave y no escribimos "ni pío". Eso señor Director, se conoce también por PRUDENCIA.

Lo que ha traducido en noticia de oído de "BENICARLO RADIO", habiendo sido el promotor de la anterior RADIO BENICARLO, cuyas cintas de desafío conservamos, defenestrando de entrada a otro periodista de la ciudad, de lo que tampoco dijimos nada, eso era también, Señor Director: PRUDENCIA. Y la lista se haría interminable...

Pero ahora, haciéndose el "interesante" sale en defensa de no sabemos qué argumentos, y otra vez nos coloca en primera página usando la palabra OPORTUNISMO, que él usa, y no los demás. O si no, que se lo pregunten al Presidente del Pósito de Pescadores, o a uno de los que actualmente quieren mover los hilos de esa Emisora que si hubiese sido realizada por nosotros, enseguida hubiese saltado con la ILEGALIDAD.

Gracias y no pocas, puede dar ese Director, de que la PRUDENCIA sea una de las cosas que mayormente respetamos, pero lo que no podía ser es que siguiese con aquello de: "Calumnia que algo queda", porque si es que quiere más pruebas se las podemos facilitar. A él y a otros, porque parece que también otros y otras se han ido de la lengua Atentamente:

El Director de "BENICARLO AL DIA"



Pda. Collet, 40  
Tel. (964) 47 19 95

12580 Benicarló  
(Castellón)





## GEMA ROIG ALBIOL, CANTANTE DE OPERA



Pregunta: **JOSE PALANQUES.**  
 Responde: **GEMA ROIG**

Es hija de una familia humilde, se llama Gema Roig Albiol, comenzó trabajando en un supermercado y alguien descubrió en su voz algo que podía potenciarla a un mundo que ella quería y añoraba.

Y fue Froilan Galindo primero y Pedro Mercader después, los que le indicaron los caminos para que de su potente "chorro de voz" Gema encontrase camino al caudal de sus ilusiones.

Y Gema marcha a Valencia a examinarse donde realiza hasta el cuarto curso de canto; pasa después a Barcelona donde realiza los Cursos quinto y sexto que le significan el fin de grado medio, con el que obtuvo el premio de honor del Conservatorio superior Municipal de Barcelona en especialidad de canto y actualmente está cursando séptimo con la Profesora María Angeles Miró que es una soprano muy famosa de Barcelona.

Al margen de todo esto Gema está estudiando armonía, piano, historia, estética de la música que también son asignaturas complementarias para sacarse el título de Profesor de Canto.

### GEMA Y SU NOTICIA.

Gema fue no hace mucho noticia a nivel nacional y el teletipo difundió a los cuatro vientos la noticia de que en el II Concurso para Cantantes de Opera que se celebró en Sabadell en el Teatro de la Farándula, Gema ante 35 afamadas can-

tantes de toda España, competía y ganaba colocándose entre las seis finalistas que le daban premio especial del Banco de Bilbao.

Por supuesto, que uno de los orgullos de Gema es ser de Benicarló. Eso lo pregona ella a los cuatro vientos en el mismo momento que se le presenta la ocasión. Y ésta fue una de ellas y por eso quisimos mantener conversación con ella en un fin de semana que es cuando llega a casa desde Barcelona donde estudia.

### ¿Cómo participa Gema Roig en ese premio de Sabadell?

Es un premio que se realiza bianualmente, cada dos años, y va muy bien para darte a conocer de cara al público y para que te conozcan y sepan de tu pesencia, al margen que te sirve para ganar tablas y es muy interesante el presentarte a estos concursos porque siempre hay mucha gente que te escucha y que más tarde se interesa y ya le digo este Concurso se llama "El II Concurso Nacional Eugenio Marco" para cantantes de Opera que está organizado por la Asociación de Amigos de la Opera de Sabadell y se realiza en el Teatro de "La Farándula" de Sabadell, donde últimamente ha cogido mucho auge y salen muchos cantantes jóvenes y allí realizan Opera, no tanto como en un Gran Teatro del Liceo, pero si suelen hacer tres o cuatro operas cada temporada.

### ¿Cuánta gente participó esta vez Gemma?

Eramos 33 los participantes de toda España, el nivel era altísimo y el de voces incluso se puede considerar mejor que el "Viñas" que es un concurso Internacional que hacen en Barcelona, lo que significa que aquí en España tenemos muchas voces pero lo que ocurre es que no tenemos tanta facilidad para poder estudiar como ellos, dado que por ejemplo en Francia y Alemania, hay teatros de segunda categoría donde todo el cantante que empieza tiene la oportunidad de practicar allí y eso ya significa que cogen muchas tablas y claro esa gente que viene de Alemania o de Francia, pues llegan en un plan superior, en un plan divos y claro se lleva todo el mundo el premio.

Por eso aquí se ha llegado a conclusión de hacerlo sólo para cantantes nacionales para promocionar la cantera.

### EL PREMIO DE GEMA.

Había varios premios, de los 33 participantes 11 quedaron finalistas y de los 11 finalistas hubo solamente seis premios. A mí me concedieron el segundo el del Banco de Bilbao al "mejor intérprete de ópera española". Luego está la mejor intérprete de "ópera alemana", la "mejor voz de bajos", la "mejor voz de tenor", varios premios distintos que alcanzaron el refrendo final.

Fue un premio en metálico que el cantante que lo recibe lo emplea en becas de estudios para perfeccionamiento y luego tiene la oportunidad de que lo llamen para interpretar cualquier ópera de las que se hacen.

Gema, que es encantadora, ha encontrado en los suyos, el apoyo necesario al comprender que uno de los caminos que la satisfacían plenamente era estudiar canto. Y cada día y cada hora que transcurre, ella pone todo su empeño para lograr esas metas que se propuso, que comenzaron hace algún tiempo formando parte de un Coro Infantil primero y de la Coral Polifónica Benicarlanda después, donde comenzó a destacar su chorro de voz, que la ha llevado a su actual momento.

Muchos nervios pasó Gema en las dos semanas preparatorias del Gran Concurso, pero los dio luego por bien empleados porque supo que su sacrificio había tenido compensación y eso era lo que más la había estimulado.

### ¿Veremos a Gema algún día no lejano actuando en el Gran Teatro del Liceo de Barcelona?

Pensemos que sí.

Y lo pensamos porque Gema Roig Albiol es un persona constante, responsable e ilusionada y eso lo puede todo en los siempre difíciles caminos de la vida. Había que decirle a Gema que su sacrificio había valido la pena y que BENICARLO, la ciudad que ella tanto quiere se había sentido tremendamente identificada y orgullosa, con el premio que había conseguido.

Darla a conocer y a conocer por ende su premio, era también una gran satisfacción que nos había correspondido.

¡Gracias Gema y adelante!, que los caminos del triunfo están a la vuelta de la esquina.

MODA

*Choc*

**BENI-CENTRO**  
(Benicarló)

# BENICARLO, UNA CIUDAD EN MARCHA

POR: VICENTE MESEGUER

Desde una perspectiva territorial y demográfica, el desarrollo de Benicarló se ha venido caracterizando a lo largo de su historia por un marcado dinamismo humano y urbano cuyo estímulo o mejor, el trampolín, han sido desde tiempo inmemorial el mar y la fértil llanura que conforma su territorio. En estos dos medios, el mar y la fecunda tierra, los hombres y mujeres de Benicarló animados siempre de un obstinado empeño y provistos de una innata predisposición hacia el trabajo y las labores primorosas, han sabido en cada época de su historia labrarse con dignidad el futuro. Y así, de esta trilogía de elementos básicos como son el agua, la tierra y el sol (la energía) amasados con el cotidiano y multiseccular esfuerzo de sus vecinos, han hecho posible que aquella pequeña semilla, la alquería árabe de nombre Beni-Gazló, fuese creciendo paulatinamente hasta convertirse en la ciudad que hoy conocemos, después de haber pasado por toda la escala de categorías urbanas que caracteriza la evolución de los grandes

pueblos y ciudades.

Dicen las crónicas que durante la islamización de estas tierras y por tanto con anterioridad a la reconquista y repoblación de 1236, había aquí una pequeña alquería árabe cuyos habitantes convivían con un grupo de pescadores cristianos que hacia el 970 formaban un pequeño barrio junto al mar, alrededor de una ermita cuyo titular era Santa Cándida y que luego tras la reconquista pasaría a la advocación de Santa María del Mar.

Con la mencionada reconquista y la consiguiente repoblación, aquella incipiente comunidad dejó de ser alquería para convertirse en lugar o aldea dependiente del Consejo y Justicia del castillo de Peñíscola; en los documentos de la época figura con el nombre de Benicastló, y si bien jurisdiccionalmente está subordinado en todo al expresado Consejo, pronto comenzó a crecer y obtuvo la suficiente entidad y representación en él derechos que sus vecinos creían en justicia tener. Y así, el 16 de Agosto de

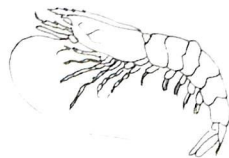
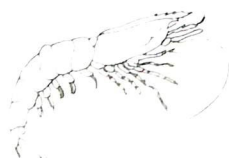
1246 el consejo municipal de Benicastló obtuvo del rey la concesión y explotación de una herrería, revocándose con ello la licencia que disfrutaba el Cap de ferré Gabriel Ferrer, de Peñíscola, quien según manifestaron los vecinos de aquí no la atendía adecuadamente. Autorizó asimismo Jaime I a los de Benicarló a que construyesen un horno para cocer pan, y ordenó que ningún particular pudiese construir otras herrerías ni hornos en su término municipal. Con estos privilegios reales, el de la herrería y del horno, se inició el largo y complejo camino hacia la emancipación jurisdiccional de Benicarló. Pocos años después, en 1255, aumentó Jaime I estas prerrogativas autorizando a los vecinos de aquí a no tener que hacer guardias en el castillo de Peñíscola y a que pudiesen cortar árboles del término para la construcción de sus casas.

Durante el siglo XIV el crecimiento de Benicarló había sido tal que, según dicen, había superado ya en habitantes a la ciudad de la que dependía, y no se re-

8 - BENICARLÓ. Calle D. Joaquín Ferreres Bretó



## "EL RINCON DE CHUANET"



ESPECIALIDAD EN PESCADOS  
Y MARISCOS

**RESTAURANTE - BAR**

AVDA. MAGALLANES, S/N. - TEL. 47 17 72

12580 **BENICARLO** (Castellón)



signaba a la servidumbre administrativa y judicial a que se veía sometido. Por ello uno de los objetos en el que más empeño pusieron sus vecinos en la época que nos ocupa fue precisamente el de la independencia de su término y consejo municipal del de Peñíscola. Los pleitos que se originaron por esta causa entre ambas poblaciones fueron largos y ocupan gran parte de la documentación histórica de la época. En 1359 Benicarló y Vinaròs emprendieron en tal sentido una acción conjunta que les llevó a pactar con el Maestre Montesa la "adquisición" de su emancipación a cambio de una renta de 2380 sueldos mensuales a pagar entre las dos. Llegaron a un acuerdo con el Maestre y ambas poblaciones quedaron libres de la tutela peñíscolana convirtiéndose en auténticas villas o municipios independientes; amojonaron sus términos y levantaron las horcas y demás insignias que indicaban la posesión de toda jurisdicción con mero y mixto imperio. Se trata sin duda de un hito importante de cara al desarrollo futuro de ambas poblaciones, independientemente de que pocos años después fuesen ellas mismas las que solicitaran reincorporarse al término de Peñíscola, lo cual fue aceptado por ésta y el Maestre, si bien Benicarló y Vinaròs conservaron ya para siempre algunos de los privilegios que habían obtenido con su independencia, como el de la jurisdicción civil o mero imperio y otros similares.

Pero la autonomía por la que tanto había porfiado Benicarló le llegó en 1411 sin tener que hacer ningún tipo de concesión en sus privilegios; el motivo fue que la Orden de Montesa cedió Peñíscola al Papa Luna, dejando libres a Benicarló y Vinaròs que formaron una encomienda

independiente de la fortaleza papal.

Durante la guerra de las Germanías la villa de Benicarló se mantuvo fiel al poder real y a la Orden de Montesa, aportando a lo largo de la campaña contra los sublevados 10.000 sueldos y cuatro compañías de hombres. Esta colaboración será posteriormente reconocida y premiada por Carlos I quien el 20 de Octubre de 1522 erigió en Villa aquel lugar, ratificando oficialmente el privilegio que ya había adquirido en 1359 y 1411, tal como apuntábamos anteriormente. A partir de ese momento el crecimiento demográfico de Benicarló será incesante como puede constatarse en el cuadro estadístico que se acompaña.

Paralelamente, el casco urbano medieval y amurallado era incapaz de contener entre sus cuatro portales a los 400 vecinos del siglo XVI y XVII y a los más de mil del XVIII. La muralla venía siendo un serio obstáculo para la expansión urbana de la villa pero poco a poco surgieron arrabales a extramuros de la población; el de Berga; el de Soriano; el de Santa Bárbara; el de Ulldecona; el del Mar; el de Peñíscola, etc. En 1707 Sancho de Echevarría, que por entonces era gobernador de Peñíscola, hizo derribar las murallas de Benicarló y fueron rellenados los fosos con sus escombros. Los espacios quedaron abiertos y la villa comenzó a crecer en todas las direcciones; primero hacia el mar, como resultado de la expansión comercial de los siglos XVIII y XIX; después hacia todos los lados, absorbiendo los antiguos arrabales. Durante el último tercio del siglo XIX el crecimiento urbano de Benicarló fue significativo; se construyó mucho dentro del casco urbano consolidado derribándose viejas casas para ser reedificadas y sur-

gieron calles nuevas por los arrabales de Berga y el del Mar. La importancia de esa época resulta vital para Benicarló, aunque luego viniese un período de recesión entre 1900 y 1930, que coincidió con la quiebra de la economía benicarlanda basada exclusivamente en el cultivo de viñedos, producción y exportación de vinos.

Fue precisamente al final del referido período cuando el Marqués de Benicarló don Juan Pérez-Sanmillán y Miquel, que gozaba de la amistad y el favor del por entonces jefe de gobierno el general Primo de Rivera, tuvo la oportunidad y el deseo de ayudar a su pueblo a recobrar su antigua pujanza. Entre 1925 y 1929 consiguió para Benicarló importantes mejoras como fueron el depósito de máquinas de Renfe, el grupo escolar que lleva su nombre, el Parador Nacional de Turismo, la carretera de Benicarló a Peñíscola por la costa, y el puerto de Benicarló. Algunas de estas obras tuvieron una inmediata realización y otras fueron proyectadas e incluidas en los presupuestos generales del Estado en los años inmediatos, llegando todas a feliz término. Benicarló, que había vivido casi tres décadas de estancamiento económico y demográfico, se puso nuevamente en marcha hacia un futuro prometedor. Sus agricultores se sacudieron el desencanto originado por la ruina de los viñedos y emprendieron con mayor tesón el cultivo de sus huertas; los marineros vieron como el puerto comenzaba a ser una realidad y depositaron toda su confianza e ilusión en un futuro inmediato; las fábricas comenzaron a echar humo por sus altas chimeneas y Benicarló todo, estimulado por su flamante título de Ciudad, emprendió una nueva etapa en su historia. QUERIENDO DAR UNA PRUEBA DE MI REAL APRECIO A LA VILLA DE BENICARLO, PROVINCIA DE CASTELLON, POR EL DESARROLLO DE SU INDUSTRIA, AGRICULTURA Y COMERCIO Y POR SU LABORIOSIDAD Y CULTURA, VENGO A CONCEDERLE EL TITULO DE CIUDAD Y A SU AYUNTAMIENTO EL TRATAMIENTO DE ILUSTRISIMO. DADO EN BARCELONA A 22 DE OCTUBRE DE 1926. ALFONSO.

Una vez más los buenos oficios del Marqués le valieron a Benicarló la obtención de tan alto honor. Sesenta años después esta ciudad sigue en marcha sin los menores gestos de decadencia y con amplias perspectivas socio-políticas y económicas hacia su inmediato futuro.

AÑO	VECINOS	HABITANTES	AÑO	HABITANTES
1363	175	(787) *	1900	7.251
1429	176	(791)	1910	7.197
1492	212	(954)	1920	7.012
1510	280	(1.260)	1930	7.456
1565	335	(1.507)	1940	9.598
1610	393	(1.768)	1950	9.385
1794	1.300	(5.850)	1960	10.627
1845	1.395	(6.277)	1970	14.287
1877	2.182	7.913	1.981	16.591
1887		7.916	1985	18.086

\* Las cifras entre paréntesis son el resultado de multiplicar por 4'5 el número de vecinos



**AUTO ALEJO S.A.**

SERVICIO OFICIAL

CTRA. NACIONAL 340, KM. 136'5 - TELS. 47 36 80 / 47 36 12

12580 **BENICARLO** (Castellón)

# ESPACIO DE NOTICIAS POR:

## JOSE PALANQUES

### NUEVO CARGO.

En el Ayuntamiento de Benicarló se ha creado un nuevo cargo. Se trata del Jefe del Gabinete del Señor Alcalde, que ha sido ocupado por el Periodista José Ramón Tiller.

José Ramón Tiller estudió la Carrera de Ciencias de la Información en la Universidad Autónoma de Barcelona, pasando posteriormente a desempeñar un cargo parecido a éste (Jefe de Prensa del Gabinete de Información de la Diputación Provincial). Con anterioridad fue Jefe de

Informativos de la Emisora Radio Nueva y actualmente llega a este cargo que es potestad del Alcalde el nombrar.

Entre muchos de sus cometidos estará el de establecer contacto informativo con los medios de Comunicación, el de coordinar todas aquellas gestiones, entrevistas y protocolos que vaya a realizar la primera Autoridad y a la vez contemplar también el asesoramiento de la primera Autoridad.

Una de sus primeras labores a realizar, la

puesta en funcionamiento de la Nueva Casa Consistorial cuya Adjudicación de Mobiliario para el Nuevo Ayuntamiento ya se adjudicó a MUEBLES NARBON DE CASTELLON por la cantidad de: OCHO MILLONES TREINTA Y CUATRO MIL OCHOCIENTAS VEINTE PESETAS (8.034.820 Pts.) por adquisición de alfombras, cortinas, lámparas, mobiliario salón noble y salón de Sesiones y mobiliario de otras dependencias, todo ello con IVA incluido y dentro del pliego de condiciones y las ofertas presentadas.



se busca la otra orilla por los que llegan o van a trabajar.

En esta ocasión Protección Civil, no colocó sus Vallas previniendo la bajada de las aguas y hubo gente que se molestó con razón, hoy que la metereología anda tan avanzada y se saben las cosas antes de que sucedan.

Prevenir antes que Curar, es un slogan que esta vez no se hizo realidad, y por eso nuestra llamada por este espacio de Noticias para que de no construirse un puente de paso elevado por ese lugar del Río Seco frente al Cementerio, se habiliten unos cartelones enormes que indiquen el peligro al igual que se indican en los Pasos a Nivel sin Guardabarreras.

Esta es la llamada de "Benicarló al día", para que se tomen las oportunas medidas, dado que esta vez un par de coches estuvieron a punto de ser arrastrados por las aguas, cosa que se hubiera evitado con la colocación de Vallas o con el alertado letrero de la precaución.

"Prevenir antes que curar", es lo que se debe de hacer, ya de inmediato.

### LUGARES PARA VIGILAR.

Las pasadas lluvias del día de Pascua 7 de Abril, hicieron bajar a los Ríos que habían estado aquietados durante largos meses.

Quando el agua hacía susurro y luego se precipitaba por el lecho del río hasta el mar, alguna vida corrió peligro en el paso del Camino del Cementerio, cuando se circula por el centro del lecho del río y

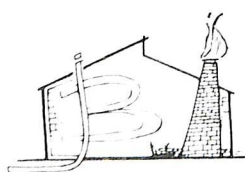


**EL RECORD DEL MUEBLE**

CARRETERA NACIONAL 340. KM 136'7  
TELEFONO 47 21 11 (2 LINEAS)  
APARTADO CORREOS 82

**BENICARLO (CASTELLON)**

### - CONSTRUCCIONES -



*Joaquín Porrás*

EL RECORD DE LA CONSTRUCCION

Virgen Socorro, 34  
Tel 49 20 19

**CALIG**  
(Castellon)



**EL LLAMADO SEGUNDO OVALO.**

Esta imagen que mostramos como inicio de nuestras noticias de "Quince en quince" es muy expresiva. Con ella tratamos de "concienciar" a quien pueda incidir para que el lugar, goce, cuanto antes mejor de un Paso Subterráneo para alcanzar en principio la Estación de Ferrocarril y por supuesto también las Fábricas ubicadas después de ese llamado "Segundo Ovalo" del Paseo de la Estación, también conocido por Paseo de la Liberación y anteriormente como Paseo Febrer Soriano.

Todos recordarán la de tinta que derramamos para que se derribase una caseta de Hidroeléctrica con un transformador que dificulta la total visión de la curva allí

existente, que siempre era motivo de accidentes de circulación. Y el transformador se derribó y la visión fue mucho más perfecta.

Luego se abogó y también se logró, el Paso Subterráneo por enfrente de la Estación de Servicio Batra para circular por la carretera que enlaza Benicarló con Calig y San Mateo. Ahora es cuestión de plantearse esta nueva necesidad de una ciudad que crece y que precisa que las vías de circulación se acondicionen a los tiempos modernos.

Esperemos que se estudie "la idea" y se lleve a la práctica si se considera necesaria, o que se prohíba circular por el lugar haciendo el traslado por debajo del

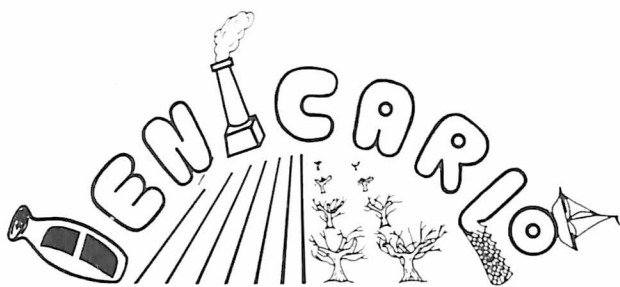
punto para enlazar por detrás de la Fábrica Dupont sin tener que cruzar la general 340. Un accidente que pudo ser muy grave estas fechas pasadas, ha puesto otra vez en "tapete de actualidad" esta necesidad.



**SUMABE, S. A.**  
SUMINISTROS PARA LA CONSTRUCCION



**PORCELANOSA**  
CERAMICA



## HISTORIA, COSTUMBRES, TIPISMO Y LEYENDAS

por: **Fernando Tartarín**

### Concesión del nombre por el Ilmo. Ayuntamiento:

Vista la solicitud antes mencionada, proponiendo sustituir el nombre de "Camino de Pobres" por el de "Cura Lajunta", cura Ecónomo de Benicarló que en el año de 1936 había muerto asesinado, y al que toda la Ciudad quería y admiraba por su gran espíritu de pobreza y sus grandes obras de caridad, el Ilmo. Ayuntamiento de la Ciudad, en sesión del 17 de Marzo de 1948 (comunicaba a los vecinos de la calle el 27 del mismo mes), acordó aceptar tal solicitud reflejando su aprobación en una curiosa e interesante Acta cuyo texto íntegro se reproduce a continuación:

"La Ilustrísima Corporación Municipal, que me honro en presidir, en su sesión ordinaria celebrada el día 27 del corriente, adoptó entre otros, el siguiente acuerdo":

"ROTULACION DE NUEVA CALLE: Se da cuenta del expediente intruido para rotular el antiguo camino denominado de "pobres", con el nombre de CALLE DE CURA MOSEN LAJUNTA, habida cuenta de haberse convertido en una vía pública de esa naturaleza y...

RESULTANDO que, efectivamente, por su anchura y edificaciones, es una nueva espaciosa calle, a la que es preciso dar nombre,...

CONSIDERANDO que, a juicio de la Corporación Municipal, es digna la memoria del que fue Cura Ecónomo de esta Parroquia, Don Ramón Lajunta Llorach, de que se perpetúe, dedicándose una calle de esta Ciudad, de la que, por otra parte era oriundo...

CONSIDERANDO que, en antiguo "Camino de pobres", hoy calle por su situación, edificaciones y demás circunstancias, es adecuada para honrar la memoria del Cura Mosén Lajunta...

CONSIDERANDO pues, adecuada la denominación, así como que, a tenor de la Orden del 13 de Abril de 1938, y como comprendido en su artículo tercero, no es necesaria la consulta al Servicio Na-

cional de Administración, del Ministerio del Interior...

"Aceptando las razones alegadas en la Instancia generatriz del presente expediente; y agradeciendo el donativo de la "placa rotuladora" (que aún se conserva), la Ilustrísima Corporación Municipal, por unanimidad...

ACUERDA: Designar el antiguo "Camino de pobres", o sea la travesía entre la carretera de Benicarló a San Mateo y el Paseo de la Liberación (nota: Aún no se había realizado la apertura del segundo tramo de la calle que nos ocupa), con el nombre de "CALLE DEL CURA MOSEN LAJUNTA", por el que será conocido en lo sucesivo en todos los documentos oficiales...

"Dése cuenta, a los efectos procedentes, al Instituto Nacional de Estadística, Delegación Provincial de Castellón...

Lo que me complace notificar a usted para su conocimiento y efectos.

Dios guarde a usted muchos años.

EL ALCALDE EN FUNCIONES

**Fernando Jovaní**

Sr. D. Juan Antonio Piñana Vizcarro,  
C/. San Joaquín. CIUDAD

### Inauguración de la calle:

La calle fue inaugurada en el mes de Agosto de 1948 por el Alcalde D. Fernando Jovaní, que descubrió la placa de

mármol gris conmemorativa, que aun existe, y pronunció un discurso señalando las características más destacadas de la vida ejemplar del Cura Mosén Lajunta.

La entonces Banda Municipal hoy Banda de Música "Ciudad de Benicarló", con tal motivo, dio un concierto en la misma calle, a pesar del día desapacible que hizo, según noticias que nos han llegado.

Los gastos de la placa de la calle y los de la celebración de la inauguración de la misma fueron donados por el propio Sr. Antonio Piñana, asistiendo al acto autoridades y gran cantidad de público.

Sus restos fueron enterrados de forma solemne en el Cementerio de Benicarló donde aún se hallan (ver fotografía). Su recordatorio, en esa fecha, y tras la oración figuran unas frases laudatorias verdaderamente estremecedoras.

Existen testigos, que aún viven, de todo lo relatado incluso de su muerte y de las frases de perdón que pronunció en ese instante supremo. También, hay un profuso anecdotario de su vida, sus hechos y hasta de su vida siempre en pobreza acompañado de su hermana Pilar Lajunta en su alojamiento de la antigua Abadía lo que hoy es el Cine Capitol. De todo ello existen numerosos escritos, relatos y documentos, pero... Mejor es no recordarlo.



**Sigue en la pág. 22**

**COTEUR**  
CON TODA URGENCIA

TRANSPORTES SANTOS CAMPOS, S.A.

**INFORMA:**

DEL NUEVO SERVICIO URGENTE DE MERCANCIAS

PARA RECOGIDA Y SALIDA EN EL MISMO DIA AVISAR ANTES DE LAS 3 DE LA TARDE

**BENICARLO** CTRA BARNIA-VALENCIA, KM 133'4 TEL 47 20 11

- **COTEUR** en 24 horas a la mayoría de capitales de provincia y localidades importantes, más de 100 agencias.
- Desde BENICARLO a cualquier punto de España y Viceversa (sin reexpedición).
- Por sólo 475 ptas. le entregamos un paquete o documento de 1 Kg. a MADRID BARCELONA, ZARAGOZA, ALICANTE, MURCIA, etc... y a VALENCIA y CASTELLON sólo 320 ptas. a la mañana siguiente de su recogida.
- AVISOS DE RECOGIDA: Tel 47 20 11

# CRITICA DE LIBROS

Se le ha tachado a Vizcaino en muy numerosas ocasiones de "oportunist", dando con ello una sencilla explicación al enorme éxito que han tenido sus libros, muy numerosos ya. Mas lo cierto es que siempre ha poseído una memoria retrospectiva muy aventajada en hechos y costumbres vividos durante su infancia y juventud, los cuales ha detallado en muchos artículos de diferentes diarios, en múltiples charlas o conferencias y naturalmente en sus libros, con una amabilidad y soltura realmente increíbles, siendo éstos unos avatares de los que suele mucha gente recordar con cariño esmaltado de un tanto de melancolía. Mas todo ello, unido al enorme cambio que ha sufrido nuestra sociedad en las últimas décadas, es lo que ha permitido que él haya encontrado ahí su oportunidad para desarrollar sus cualidades y a fe mía que lo ha aprovechado muy bien y con creces, naturalmente, repito, gracias también a sus dotes personales que posee con la pluma.

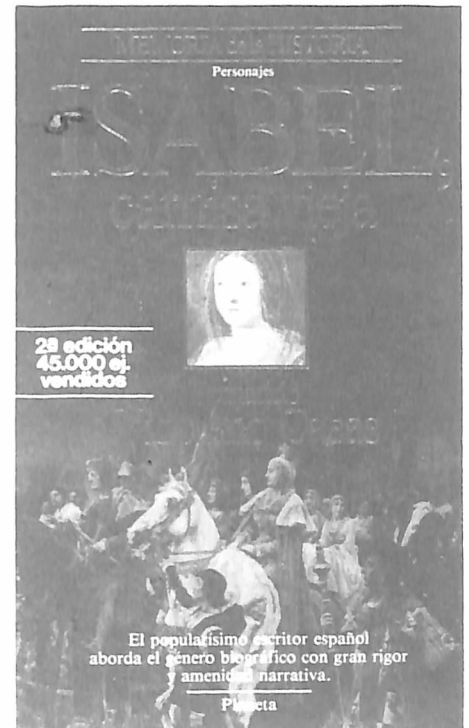
Pero con este libro, rompe los moldes ya clásicos en él y se lanza por primera vez a narrar la vida de un personaje histórico

no conocido personalmente por nadie de nosotros, iniciando de tal guisa, creo yo, otros derroteros completamente nuevos en su haber. Hay que reconocer la gracia y fina ironía que posee Vizcaino para describir hechos presentes o pretéritos que se comienza a manifestar con los títulos de sus propios libro p. ej. "Las autonomías", "La boda del Sr. Cura", "Niñas, al salón" y ahora "Isabel, camisa vieja".

En este libro presenta un anecdotario amplio, amenísimo y muy sugestivo de esta gran reina de nuestra Historia, deshaciendo bulos y malos entendidos con los que con tanta afición solemos los españoles ensañarnos con distintos personajes célebres que deberían ser nuestro orgullo.

Dado el éxito que ha tenido, repito, a pesar de apartarse completamente de su anterior trayectoria, creo que puede ser un estímulo muy poderoso para que siga por esta nueva ruta que ya ha iniciado, deleitándose con otros libros análogos y consiguiendo por tal, que pasemos ratos muy deliciosos al recrearnos con su lectura.

por: **Jaime Gascó Pérez Caballero**



## MARIBEL JOVANI EN MIAMI

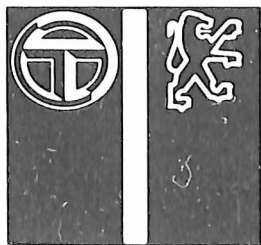
La exquisita pintora benicarlanda MARIBEL JOVANI, está presentando su obra durante todo el presente mes de Abril en una de las galerías de más prestigio de Miami (U.S.A.) [ART GALLERY, Coral Way, MIAMI (Florida-U.S.A.)] con treinta óleos que en conjunto forman una antología de España, con paisajes y temática urbana. Pero lo más destacado de la noticia, es que tras la clausura de la exposición nuestra pintora pasará a formar parte de la muestra permanente de dicha galería, lo que pone de manifiesto la internacionalidad de MARIBEL, que el pasado año, ya tuvo una brillante participación en el Millénaire Capétien (1987-1987) en el Castillo de Saint-Leonard, cuya presidencia ostentaba el Principe Henri de France (hijo del Conde de París) y Conde de Clemon, quizo hizo elogios de la obra de Maribel y le entregó el Libro de Oro, recogiendo las firmas de todos los invitados. Así mismo se celebró una



El principe Henri de France con Maribel Jovani en el Castillo de Saint-Leonard. Mayo 1987.

cena en honor de Maribel en el Castillo, al final de la cual dió un recital de música y se entonó el "Viva España". Todo ello nos alegra por sabernos conscientes de que Benicarló tiene en la persona de MARIBEL JOVANI una pintora internacional, etiqueta que ella se ha ganado con esfuerzos y grandes silencios en un

tiempo de superación que por fin le ha dado la respuesta que se merece y que estamos conscientes de que no es más, que un principio de una carrera ya coronada de éxitos. Ella se lo merece y nosotros estamos con esta satisfacción y orgullo.



**PEUGEOT  
TALBOT**

**FUERZA DINAMICA**

**AUTOVINASA**

Concesionario Peugeot Talbot  
Ctra. Valencia-Barcelona, Km. 134

Teléfono 47 19 50 - Part. 47 28 84  
12580 Benicarló (Castellón)

# LA BARCA DE REMOS

POR: CECILIO MORENO

Nacho tenía ya casi seis años.

Nacho, he ido a tu colegio, he hablado con tus maestros y están muy contentos contigo. Me han dicho que eres muy atento, que te interesas por todas las cosas, y sobre todo que eres muy servicial, no egoísta y buen compañero de todos los niños y niñas. ¿Sabes qué? Me han dicho que Alinne es tu novieta. Nacho se puso un poco nerviosillo, algo rojita la cara, como si se viera descubierto en un secreto muy gordo, pero al poco reaccionó y con una pícaro sonrisa y cara de pillín contestó:

Bueno, sí, me gusta un poco por que es morenito su pelo y jugamos mucho pero tengo más novias, por que me dan cosas tuyas, caramelos, regaliz, pipas y Nuria me ha regalado Madelman tan chuli.

Bueno, dijo Nacho, me voy al patio a jugar con mis amigos, y allá se fue rodeado de una pequeña nube de niños como centro de un acontecimiento, saltando, correteando enfrascados en sus juegos.

Como era ya junio, sólo iba por la mañana al "cole".

Cuando llegó a casa con su carpeta a la espalda, le di un beso diciéndole: como estoy muy contento contigo te he traído una sorpresa que te gustará.

A ver! A ver! dijo Nacho emocionado. Esperate Nacho no seas tan impaciente. Entré a una habitación y saqué una caja grande que llevaba pegada una cartita.

Primero leeremos a ver que dice aquí; "Para Nacho con mucho cariño de sus papas. Para que siga siendo buen compañero y ayude siempre a las personas y no sea egoísta con nadie".

Nacho acababa la cartita de leer sin hacerle mucho caso, se cogió a la cuerda que ataba la caja con el deseo de quitarla Zas. De golpe pero no podía aunque se empeñaba afanosamente y rompiendo el papel envoltorio. Con la ayuda de su papá la caja quedó abierta y ¿Qué vio Nacho, pues una barca grande hinchable con dos remos y una pequeña vela blanca.

¡Ostras que chuli! Exclamó Nacho emocionado de alegría. Ahora voy corriendo

a decírselo a mi amiguito José María y que se venga conmigo a la playa y subiremos los dos a la barca.

¡Jo! Papá que chuli, gracias. Gracias a ti Nacho, contestó su papá, proque esta barca la has ganado tú.

Ahora cuando acabemos de comer; cogeremos el cohe y pasaremos por casa de José María.

Después de una hora ya íbamos todos hacia la playa. Los dos niños y la hermanita de José María que los acompañaba siempre iban hablando, de que a lo mejor encontrarán en el mar, lejos muy lejos un barco pirata, o una isla donde habrá indios o algún tesoro o que otro día se vestirán ellos de piratas.

En la playa, sacando las alfombrillas, la sombrilla, libros para leer y la barca.

Empecé a inflarla pero Nacho con la emoción quería hacerlo todo y le dejé consiguiendo él y José María inflarla bien, le ató la cuerda de seguridad cosa que Nacho no le hizo mucha gracia y tuve que decirle que era para que en caso de aparecer algún tiburón tirar corriendo

de ella para que no les alcanzara y medio convencido lo aceptó.

Suben los dos, pues la niña más pequeña, tenía miedo y empezó a llorar, cogiendo cada uno un remo, y yo les empuje un poco para salir del rompeolas y allí van los dos remando, claro que al principio remaban los dos contra y la barca giraba, les di algunos consejos y empezaron a avanzar aunque yo les controlaba la distancia con la cuerda de seguridad.

Al alejarse un poco de la playa empezó Nacho a darme voces, papá, desde aquí se ve un Castillo grande en la montaña.

Papá hemos visto un pueblo blanquito con humo, a lo mejor es que hay indios, hemos visto un Castillo con caballos y guerreros, que chuli, pececitos con su mamá, que les enseñaba a nadar, como tú a mi cuando era pequeñito.

Cuando acabó sus fantasías, le dije: ¿Te das cuenta Nacho qué bonita es la naturaleza, el mar, los peces, los montes, los árboles y cómo se puede uno divertir sin necesidad de ver tanta televisión ni películas de tiros y guerras?.



## Tronco de nata al bombón

<b>Para el bizcocho</b>	<b>Para el relleno</b>	
100 gr. harina	250 gr. nata	1 papel de barba
4 huevos	200 gr. chocolate fino	avellanas y piñones.
ralladura limón	100 gr. azúcar glas	100 gr. azúcar glas
	1 cucharadita Royal	25 gr. almendras

Preparar la "plancha" del tronco batiendo las 4 yemas con 100 gr. de azúcar glas hasta que forme relieve, luego añadir despacio los 100 gr. de harina junto con la levadura Royal, luego la ralladura de limón, por último las claras batidas a punto de nieve fuerte. Preparar una caja con el papel de barba doblando los bordes y sosteniéndolo con unos alfileres en las esquinas, de un tamaño de 26 x 33 cm. Colocar esta caja sobre la bandeja de horno y llenarla con lo preparado, extendiéndola bien para que cubra todo el papel.

Meterlo a horno suave unos 8 o 10 minutos; cuando esté listo volcar el papel sobre una servilleta y con ayuda de un cuchillo despegar el bizcocho del papel; enrollarlo junto con la servilleta para darle la forma.

Cuando esté frío rellenarlo con la nata azucarada y meterlo en la nevera.

Después se corta en 6 trozos y se ponen en la fuente de servir, se cubren con el chocolate deshecho, con 1/4 de litro de agua, sobre cada trozo 3 o 4 almendras y avellanas tostadas y un poquito de piñones.

¡¡Un lugar encantador, con la calidad reconocida de su buena mesa!!

## Restaurante "CAN VICENT"





# SIGUE... ¿Urbanistas? ¿Ecologistas?

POR: ICUE

En el número cuatro de 15 de marzo, en el artículo ¿urbanistas? ¿ecologistas?, por este juego que practican los nomos en la prensa y que a veces traslada de unas páginas a otras las indicaciones, como "sigue en próximo número", se atribuyó esta continuidad a esta crítica-opinión, transvase que nos ha invitado a una pequeña continuación ya que el tema puede ser, de hecho lo es, del interés de todos, al menos, el comentario popular a niveles calle, bares, tertulias, etc., así nos lo ha manifestado.

Hablamos en nuestro anterior y pequeño escrito de cuál era la preocupación de los dirigentes de los pueblos en cuanto a la ordenación de los espacios para tratar de conseguir el bienestar de los administrados. Al decir de esta preocupación, no nos estábamos refiriendo a aquéllos que con pobreza de miras, sólo las demagógicas, hacen las cosas sin importarles lo que piensen los demás, a quien chafen, a quien hieran, lo que digan, piensen o sientan las personas del pueblo, nos referíamos a aquéllos a los que realmente les importan los demás, a aquéllos que verdaderamente estudian el bien de las gentes, a aquéllos que con humildad piensan que lo que hacen, lo hacen para bien, sin que esto descarte el saber que se pueden equivocar, pero que antes de dar un paso, han pulsado opiniones y han recurrido a todos aquéllos que tienen algo que aportar y después de agotar las consultas, escuchar y rectificar, deciden dar el paso, dejando siempre la puerta abierta a toda sugerencia que mejore la idea o incluso que la rechace con razones justas.

Queremos recordar aquí, la posición de un Alcalde de Benicarló, que a la hora de tomar una decisión que afectaba a nuestra ciudad, no quiso, tener en cuenta solamente lo que decía la ley, sino que buscó la participación del pueblo al que convocó a una reunión o asamblea popular para escuchar a todo el que tuviera algo que decir y de esta forma los errores que se pudieran cometer fueran los menores, al menos así se intentó. No queriendo decir que estas asambleas

tengan que hacerse para todo, pero sí como se ha hecho para la remodelación de la calle Ferreres Bretó, invitando para que se aporten ideas y pareceres.

Bien, volviendo a nuestro tema, decíamos que esas normas confeccionadas por los dirigentes, después eran desarrolladas por los Técnicos, que al fin y al cabo son los interpretadores de las mismas y también apuntábamos, que después que estos Técnicos habían hecho sus estudios "alguien" con menosprecio olímpico los deshacía sin consultarles o guiados por ese egoísmo humano de "ser", con el miedo de ver rechazada la idea, ni les consultaba, y deshacían en parte la labor de esos Técnicos.

Nuestra duda era la de no saber encuadrar a los "personajes" a los que nos referíamos, en el Urbanismo o en el Ecologismo, pues no sabíamos, si la rotura de calzadas, aceras y estrechamiento de las mismas para plantar árboles, obedecía a un planteamiento urbanista o ecologista. No sabíamos si los maceteros eran espacios, volúmenes u ornamentación urbanísticos o el desarrollo del verdor y por tanto la Ecología era el móvil.

Un buen día aparecieron en nuestra ciudad una serie de maceteros grandes, albergando una serie de plantas. Los ciudadanos nos empezamos a preguntar, que de quién era o había sido la idea, que por qué tantos, que si no había otro medio de poner verdor, que cuánto costaban, que quién los pagaba, que si lo plantado viviría, que quién conservaría las plantas, que cuánto nos costaría el mantenimiento y un etc. un poco largo y hemos de confesar nuestra ignorancia, aún no sabemos nada del tema y no ha sido por falta de preguntar.

Otro buen día, unos "buenos" señores nos llamaron la atención, por el ruido que hacían los aparatos que manejaban, un compresor y su martillo neumático y por qué nos rompían las aceras y las calzadas. De nuevo la pregunta ¿para qué?, aquí hubo respuesta, para plantar arbolitos, esta noticia llegó hasta el Oriente, pues uno de los Reyes Magos que visitó nuestra ciudad, dijo a los niños que se

había enterado que en Benicarló se habían plantado arbolitos y que se seguirían plantado.

Los comentarios en torno a las obras de preparación a la planta de árboles, fueron, son y serán muchos y variados, ¿cómo se les ocurre plantar árboles en aceras tan estrechas?, ¿cómo se les ocurre plantar pinos en esta época y en esa calle?, se morirán, ¿cómo piensan plantar árboles encima de la "sequia" del "camí vell de Peñíscola"?, ¿cómo se les ocurre plantar árboles tan pegados al bordillo, no ven que al aparcar los coches, no se podrán abrir las puertas?, el etc. vuelve a ser extenso.

Pasa el tiempo y las quejas llegan, pues los hoyos están abiertos, la tierra amontonada, las aceras intransitables, la gente pregunta, de nuevo ¿no pueden acelerar el trabajo? ¿no pueden poner algo para que nadie se haga daño? ¿no pueden señalizar los hoyos? ¿respuestas? Ninguna.

Una anécdota respecto a unos hoyos que aún hoy están sin árboles y que después de 4 ó 5 caídas de personas, se han tapado con gravilla, desacertadamente, pero al menos están tapados, menos uno, que está encima de un desagüe, que al perforarlo lo dejaron sin excavar y que para señalizarlo han puesto un trozo de bloque de hormigón, tapando el agujero con el peligro de tropiezos y caídas, pero vamos a la anécdota: un señor habla con un "concejal" de nuestro Ayuntamiento y le dice: mi padre es mayor, tiene 80 años y tenemos miedo que un día pueda caer en los hoyos que hay delante de casa, por lo que os rogamos que tapéis los hoyos o plantéis los árboles. La respuesta del "Sr. Concejal" fue: "si tu padre no puede andar solo, no lo dejéis salir de casa". Sabia respuesta.

Entre tanto comentario, tantas preguntas sin contestar, las cosas que podamos imaginar y aquello que nunca sabremos, uno aún sigue preguntándose, ¿serán motivos urbanísticos o ecológicos, los que han conducido a todo ello?

## CONSTRUCCIONES CERVERA

PROMOCION DE PISOS: "PELLICER"

**Venta de Azulejos**

¡¡SOLICITENOS PRESUPUESTOS Y LE ATENDEREMOS!!

CALLE LA PAZ, 37

TELEFONO (964) 47 11 74

BENICARLO



# ENSALADA DE NOTICIAS

por: **Jaime Agustín Cerdá Ferrer**

## TRACTORES

Esta maquinaria agrícola de tan frecuente uso e implantación en nuestra zona, ha sido causa en demasiadas ocasiones de accidentes muy graves para sus usuarios, sobre todo ante casos de vuelco. Ello justifica sobradamente la adopción de una medida que será imperativa a partir del 26 de Junio de 1989.

Se trata de la obligatoriedad de que todos los tractores estrechos deberán estar provistos de cabinas homologadas. Razones de índole técnica han retrasado su puesta en vigor, prevista en principio para el 11 de Diciembre de 1987.

Aunque para determinados trabajos resulte poco apropiada, sobre todo en labores a realizar en fincas de arbolado, creemos que la medida podrá aumentar la seguridad física de los agricultores usuarios, y ello de por sí ya es motivo suficiente como para encontrar acertada la decisión.

Estimamos de interés que conozca esta fecha para que pueda orientar con tiempo su posible decisión de compra o sustitución del tractor teniendo en cuenta esta circunstancia.

## JUBILACION ANTICIPADA PARA EL CAMPO

Los Ministros de Agricultura de la C.E.E., han aprobado recientemente una serie de medidas en virtud de las cuales los agricultores y ganaderos españoles mayores de 55 años podrán acogerse a un régimen de jubilación anticipada.

Sin entrar en otras consideraciones, estimamos que la medida puede ser positiva sobre todo al reconocer y legislar en favor de los agricultores un derecho que hasta el presente solo ostentaban otros estamentos de la Sociedad cual es el de

la jubilación antes de llegar a la edad de 65 años. En nuestro campo no se contempla esta posibilidad tanto para los trabajadores autónomos o cuenta propia como para los eventuales o cuenta ajena que se hallen afiliados y coticen únicamente por el Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social.

Una vez desarrollada la norma y entre en vigor, se tendrá derecho a percibir como máximo unas 425.000 ptas. por año, hasta alcanzar la edad reglamentaria de jubilación, pudiendo adicionarse una cantidad complementaria como prima de abandono de la actividad, por la incorporación de jóvenes de la unidad familiar a la titularidad de la explotación agrícola y medidas que conlleven a la repoblación forestal.

## DIGALO CON FLORES

Para los que les preocupa la actual saturación de productos nominados tradicionales, y crean que es necesaria la diversificación de la oferta, para que no resulte monocolor, señalamos que España cuenta actualmente con una superficie dedicada al cultivo de flor cortada de 1.978 hectáreas, de las que 1.050 se dedican a cultivo al aire libre y 928 a cultivo protegido. La producción total de estos cultivos es de 2.000 millones de unidades, que suponen un total de 15.000 millones de pesetas de valor aproximado.

Por Comunidades autónomas, Cataluña es la que posee mayor superficie cultivada, con 570 hectáreas, seguida en importancia por Andalucía con 464 ha. y Canarias con 284 ha.

El comercio mundial de flores se eleva a 300.000 millones de pesetas, de los que un 60% son flores y el resto plantas ornamentales. El primer país exportador

de flores en el mercado mundial es Holanda con un 59,2% mientras que España ocupa el décimo lugar en el ranking con un 1,3%.

Sólo una referencia que invita a la reflexión: Benicarló cuenta con un término Municipal de 4.830 ha., de las que se dedican a cultivos herbáceos unas 1.750 ha., algo menos de toda la superficie destinada al cuidado de la flor en la geografía Nacional.

Si nos lo propusiéramos, y de entrar en producción la superficie apuntada, podríamos duplicar la producción Nacional de la flor que al parecer y según referencias documentadas no es una labor desdénable.

## NUEVO INSECTICIDA BIODEGRADABLE

Científicos de Chicago, han anunciado a finales del mes de enero que se ha conseguido obtener, lo que denominan como "el mayor hito en la batalla contra los insectos", un insecticida que vuelve los rayos solares en rayos de la muerte. El producto, desarrollado por los investigadores de la Universidad de Illinois, emplea un simple amino-ácido, que no es dañino para hombres y animales siendo a su vez biodegradable.

Sus objetos potenciales incluyen las plagas agrícolas. Años de haber rociado de pesticidas tóxicos se teme que hayan contaminado las fuentes de aguas subterráneas en miles de comunidades en todo el mundo.

El descubrimiento, anunciado por los científicos de Illinois, emplea un amino-ácido -ácido-delta-aminolevulínico- que origina una construcción bioquímica, con una sucesión química, en las células de los insectos. Cuando se exponen a la luz del sol, el sobrepeso de los bioquímicos comienza una reacción en cadena que destruye las membranas de las células de los insectos, causándoles convulsiones y la muerte.

Uno de los investigadores, Constantin Rebeiz, ha denominado al descubrimiento como uno de los mayores hitos en la histórica batalla del hombre contra los insectos. Es importante por varias razones. No es tóxico para los mamíferos, puede ser usado contra plagas específicas, y los insectos no son capaces de desarrollar una resistencia a esto, puesto que deben vencer a otros insecticidas.

"Esta es una forma de actuar absolutamente nueva. Muchos insecticidas trabajan, bien en el estómago o bien en el sistema nervioso y son muy limitados", dijo Rebeiz a Reuters. "El descubrimiento será el principio de miles de insecticidas".

Hace cuatro años, el mismo grupo desarrolló un "Herbicida láser" que reacciona de forma similar con la luz del sol. El nuevo insecticida puede ser rociado o usado como cebo para ser ingerido por insectos específicos.



Los muebles para vivir mejor.

MUEBLES PALAU, S.A.

apartado 22 tel (964) 47 17 50\*

12580 BENICARLO (España)

telex 65544 palau e fax 964 / 47 09 72

# ENSENYAMENT DEL VALENCIÀ

por: **Francisco del Castillo.**

Distingit Senyor Moliner:

No puc deixar d'agrair-li el que s'haja pres la molèstia de dedicar-me una part del seu comentari al "Benicarló al dia" - comentari inmerescut- i haja decidit - prenguem exemple cavallers- seguir les fitxes d'esta publicació. Li ho agraeixo de tot cor i em consta que vosté ho aprofitarà perquè sé de la seua facilitat de paraula. Possiblement siga, ho és segur, dels poquets polítics de Benicarló capaç d'estar-se una hora seguida parlant sense avorrir al personal. De veritat moltes gràcies.

Però -oh desgràcia- coincideixo en poques de les apreciacions del seu escrit. Vorà.

En primer lloc vosté ha fet l'esforç encomiable de tractar d'escriure unes paraules en valencià. Molt bé, per ahí es comença, mes eixes paraules tenen faltes d'ortografia. Li plantejo un dubte, senyor Moliner. Quan vosté en castellà no sap si "balbucear" s'escriu amb v o amb b, què fa? Ben segur deu dirigir-se a algun diccionari o a alguna persona que ho sàpiga cert. A que sí? Bé, això mateix és el que hem de fer en valencià. En mi té les portes obertes per a totes les vegades que necessite o desitge escriure en valencià, o traduir del castellà al valencià. Quan vosté vulga.

Més coses encara. Vosté diu -i sé cert que no hi ha cap classe de mala intenció en eixa afirmació- que el valencià és paregut a la veïna llengua catalana. Toquem fusta senyor Moliner. Ací ja hem arribat on anàvem. Com molt bé diu vosté la nostra llengua -per les circumstàncies que siga, deixem-ho perdre això- no és massa coneguda. Per desgràcia la major part del nostre poble no l'ha poguda aprendre a l'escola i s'ha hagut de conformar amb aprendre-la dels seus pares. El que vull dir amb açò és que si nosaltres haguérem après el valencià a l'escola ens n'adonariem de què no hi ha excessiva diferència entre el que parlem a Benicarló i a l'altra part de Sol de Riu. Es més, quan parlem amb algú de la Sénia o d'Ulldecona no tenim la sensació d'estar parlant en una llengua diferent, veritat? De la mateixa que deixem que siguen els químic els qui decideixen sobre química o els empresaris sobre com

ha de funcionar una empresa hem de deixar que siguen els lingüistes els qui decidisquen sobre la llengua. I sap, senyor Moliner, el que diuen els lingüistes, els de la Real Academia Española de la Lengua "nada menos"? Jo li ho diré. Diuen el següent: "Valenciano, variedad de la lengua catalana que se habla en el Antiguo Reino de Valencia" (Dicc. RAE, Madrid 1970). Sap quants lingüistes trobarem que diguem que valencià i català són llengües distintes? Ni un ni mig. Així de clar, ni més sal ni més oli.

Li posaré un exemple clarificador en la veïna llengua castellana. Un senyor de Saragossa no té cap inconvenient a dir que parla castellà -tot i que la seua forma d'expressar-se es diferencia molt de la de per exemple un andalus, que també parla castellà- però normalment ell dirà que es considera aragonès i no castellà. Veritat? Si vol aprofundir en aquest tema puc deixar-li algun llibre que segur li ho aclarirà tot definitivament.

Però encara em suggereix més coses el seu comentari. Sap de cuanta gent tinc constància de què seguirà les fitxes de "Benicarló al dia"? Unicament de vosté, i li estic molt agraït per això, de bona veri-

tat li ho dic. Açò m'obliga a fer unes reflexions que segur, senyor Moliner, vosté compartirà amb mi. La primera conclusió a la que arribo és que els lectors de "Benicarló al dia" no tenen ni gens ni mica d'interès pel valencià. Es molt trist però és aixina. Es més em consta que hi ha col.laboradors molt importants de la revista que diuen que un dels principals mèrits de "Benicarló al dia" és que està tota en castellà. De veritat que em sap molt mal, però molt de mal. Segueixo traent conclusions i reflexionant. Val realment la pena anar tan poc a poc? Val realment la pena seguir amb tot açò? No hi ha molta gent que diu que els interessa el valencià però que els és igual o millor que desaparega?. En fi, què li hem de fer!

I res més. Perdona la llargària d'estes ratlles i tinga per cert que les he escrites amb la millor de les intencions. Ja sap vosté allò que diuen els castellans de què "lo cortés no quita lo valiente" i els homes amb la veritat per davant s'entenen millor. Moltes gràcies per haver aguantat el "rotllo"... i fins quan vosté vulga.

Para estar bien  
informado:

**RADIO NUEVA**

**98.2**

¡¡La voz que llega  
a todas partes!!

¡¡cuando piense en cristales...  
piense en



**SEBASTIÁ**

SEBASTIA - MOLINER, S. L.

BENICARLÓ, Avda. Alarcón, 107 - Telf: 471211



# ¡¡MUSICAL...LEO!!

POR: LEO TEJEDOR

¡¡Amigos!! tenemos esta quincena un sensacional "codo a codo" entre RICK ASTLEY y GEORGE MICHAEL, seguidos muy de cerca, por BLACK, y dejando K.O. a CANTORES DE HISPALIS; manteniéndose ISABEL PANTOJA, y vuelven nuevamente DUNCAN DHU. Por lo que:

## LOS MAS VENDIDOS (Del 16 al 31 de Marzo de 1988)

Posición	Intérprete	Título	Compañía
1º	RICK ASTLEY . . . . .	Whenever you need Somebody	R.C.A.
2º	GEORGE MICHAEL . . . . .	Faith	C.B.S.
3º	BLACK. . . . .	Wonderful life	Polygram
4º	ISABEL PANTOJA . . . . .	Desde Andalucía	R.C.A.
5º	DUNCAN DHU . . . . .	El grito del tiempo	G. Acc. SA

están muy pendientes, TIJERITAS y SUZANE VEGA, metiéndose muy al fondo TERENCE TRENT D'ARBY.

Tenemos estos quince días, muchas: **ANECDOTAS Y NOTICIAS**, pero destacaremos:

**EL ULTIMO DE LA FILA:** se encuentran en MARSELLA (Francia), grabando su nuevo L.P. ¿cantarán en francés?... puedo afirmar que no... pero podéis preparaos puesto que será UN BOMBAZO... ¡palabra! (aparecerá en Mayo).

**LOS REBELDES:** De su nuevo L.P. titulado MAS ALLA DEL BIEN Y DEL MAL, recomiendo los títulos: "Corazón de Rock'n Roll" y "Huesos blandos, Carnes duras". De su nueva banda destaca su nueva guitarra Grestch Anniversary... estad atentos... saldrá muy pronto.

**THE POGUES:** Grupo Irlandés, compuesto por 8 músicos... según ellos mismos declaran con mucho orgullo, antes de sus actuaciones se beben 2 cajas de cerveza negra y dos botellas de whisky -sin comentarios-.

**SAMANTA FOX:** Su nuevo maxi-single, lleva incluido un poster de la cantante... muy... pero que muy "chulo". Pues bien, de las 500.000 copias que se han hecho en un principio, según las estadísticas, más de 300.000 se han vendido, por las "tetos" y no por el disco -auténtico-.

## PROXIMAS APARICIONES EN EL MERCADO

**SADE:** Con su nuevo L.P. STRONGER THAN PRIDE. Tercer álbum de esta exitosa intérprete, que ya obtuvo disco de platino en España con sus dos álbumes, DIAMOND LIFE y PROMISE. ¡¡Muy bueno!!

**MARTIRIO:** Su primer disco con C.B.S. titulado "SEVILLANAS DEL BLOQUE", un L.P. auténticamente genial, compuesto por ella misma y la colaboración de KIKO VENENO. Obra maestra en su género, demostrando una vez más la calidad de esta genial "cantaora". SOBRESALIENTE.

**DESIRELESS:** Primer L.P. de esta cantante francesa, que consiguió el núm. 1 en toda Europa con su anterior tema "Voyage Voyage", destaca el título de la canción "JHON", el resto... Regular, tirando a mal.

Están saliendo "cantidades industriales" de NOVEDADES MUSICALES, por lo que debemos felicitarlos los amantes de la música... ¡¡FELICIDADES!! y...



# ¡¡HASTA PRONTO!!



## C.F. BENIHORT

PROMOCION FUTBOL BASE  
DE BENICARLO

La historia del C.F. Benihort Promoción Fútbol Base de Benicarló arranca en 1979/80 con la organización y desarrollo de los Campeonatos Locales en Colegios, categorías Alevines e Infantiles.

Estos Campeonatos, que siguen organizándose actualmente, tuvieron en diferentes temporadas la unión de otros Clubs de la Comarca como A.C.D. Peñiscola, Peña Vinaròs, U.D. Caligense, etc., que en sus diferentes categorías, tanto en Copa como en Liga, desarrollan los Campeonatos a lo largo del Curso Escolar.

En la Temporada 1981/82 se Federa el equipo Infantil, con participación en el Campeonato Regional, obteniéndose las siguientes clasificaciones:

Temporada 1981/82: Tercer clasificado.

Temporada 1982/83: Segundo clasificado.

Temporada 1983/84: Cuarto clasificado.

Temporada 1984/85: Séptimo clasificado.

Temporada 1985/86: Séptimo clasificado.

En la temporada 1986/87 se federan dos equipos Infantiles, siendo los puestos obtenidos, el décimo y el décimo primero y en la actual Temporada, sólo hay un equipo en Campeonato Regional Infantil, ocupando el segundo lugar de la clasificación.

En la temporada 1982/83, se federa por primera vez un equipo en Categoría Juvenil y los resultados obtenidos han sido los siguientes:

Temporada 1982/83: Se clasificó en el octavo puesto.

Temporada 1983/84: Se proclama CAMPEON y con ello asciende a segunda regional.

Temporada 1984/85, se federan dos equipos Juveniles, obteniendo el Equipo "A", el primer puesto en segunda regional, por lo tanto el ascenso a primera categoría. El Equipo "B" el cuarto puesto en tercera regional.

Temporada 1985/86, se repite con dos Juveniles, el Equipo "A", obtiene el sexto puesto en la primera regional y el Equipo "B", el puesto séptimo en tercera regional.

Temporada 1986/87, esta vez solamente con un equipo Juvenil, en la primera Regional clasificándose en el puesto décimo.

Esta importante trayectoria se rompe esta temporada al no llegarse a un acuerdo con el C.D. Benicarló y ser el equipo titular el que federa a un equipo Juvenil, mientras que el Benihort sigue con su política de cantera.

En la memoria de todos los buenos aficionados están los nombres de diversos chavales que pasaron al primer equipo de la ciudad: Albiol, Guillermo, Marquitos, Domingo, Pipo y otros muchos más integrantes igualmente de equipos de la Comarca, y otros que actualmente están jugando en la Categoría de Juveniles Federados.

Hubo temporadas en las que se llegó a un acuerdo con el equipo de tercera División, compartiendo como filiales la categoría de Juveniles y cuyo, palmarés hemos citado, y esta temporada ya se realiza por cuenta del Benihort C.F. en el que tienen en órbita el Equipo Infantil mientras el resto está íntegramente destinado a los Campeonatos Escolares.

Fue una pena que no se llegase una vez más a un acuerdo conjunto con el Benicarló, aunque la falta de liquidez y el no poder ayudar económicamente al equipo, fue lo que determinó una ruptura que en el fondo lo que puede generar son

malos resultados deportivos que era lo que más interesaba.

Por otra parte actualmente los partidos de los Campeonatos Escolares se juegan en el Complejo Deportivo del Jaime I, en unas instalaciones que no están a tono con lo que debe de ser la enseñanza de los chavales y en un terreno sin hierba dado que el usar las instalaciones del C.D. Benicarló siempre conlleva problemas por lo que cuesta cuidar el campo, aunque ahora la municipalidad del mismo y los cuidados a cargo del propio Ayuntamiento pueden solucionar este problema.

Pese a que su historial no es muy antiguo, habrá que destacar la gran labor realizada por el Benihort y su Escuela de Fútbol Base, dado que actualmente gente promocionada en sus filas, están jugando en Castellón: Esbrí, Ildefonso y Guillermo, y pudieron ser muchos más los que hubiesen podido intentar. Lo ideal, sería llegar otra vez a un entendimiento con el equipo titular, para que esa fuerza de la Cantera NO SE VOLVIESE A PERDER ANTE LA INDIFERENCIA.



## ELECTROFON, S.A.

FONTANERIA Y ELECTRICIDAD

Paseo Liberación, 11  
Tel. 47 14 46

12580 Benicarló  
(Castellón)

# PARROQUIA DE SAN BARTOLOME - Benicarló

## BAUTIZOS.

### ENERO

Día 3.- María Azahara Rodríguez Martínez, de Joaquín y María Asunción (15-VII-1987).

Miriam Ayza Babiloni, de José Miguel y Nuria (4-XI-1987).

Día 23.- Juan Lucas Solanes Bayarri, de Vicente y Ana Elena (17-XI-1987).

### FEBRERO

Día 7.- Elisabet Delshorts Julián, de Joaquín R. Y Pilar (20-VII-1987).

Javier Traver Llorach, de José Angel y Ana María (17-IX-1987).

Noemí Senar Simó, de José y María Cinta (23-XI-1987).

Oscar Esbrí Senar, de Vicente y Vicenta (2-XII-1987).

Día 21.- Adrián Llopis Bretó, de José S. y María Reyes (26-X-1987).

### MARZO

No hubo.

## MATRIMONIOS.

### ENERO

Día 9.- Bartolomé Salvador Gago con Yolanda Berná Sallán.

Día 23.- Juan José Bosch Bou con Mercedes Adell Balaguer.

### FEBRERO

Día 6.- Juan José Fresquet Anglés con Gema Burriel Roig.

Día 7.- Juan José Bosch Roca con María Lidón Odón Barquero.

### MARZO

Día 5.- Agustín Ros Castell con María Angeles Ruiz Llorach.

Día 12.- Ramón Antonio Querol Ferré con Pilar Cerdá Marzal.

Día 12.- Joaquín Bayarri Valverde con María Pilar Sánchez Blázquez.

Día 26.- Ramón Boix Segarra con Rosa María Salvador Martínez.

## DEFUNCIONES.

### ENERO.

Día 1.- Antonia Arán Martí, S. 92 años.

Día 14.- Andrés Peña González, C. 74 años.

Día 15.- Antonia Fresquet Avila, V. 79 años.

Día 17.- Encarnación Sánchez Atienza, C. 53 años.

Día 20.- Vicenta Ayza Bel, V. 79 años.

Día 24.- Emilio Igual Bernal, V. 86 años.

Día 24.- Pedro Abad López, C. 80 años.

Día 27.- Isabel Lores Forés, C. 81 años.

### FEBRERO

Día 3.- Vicente Calvet Piñana, C. 64 años.

Día 4.- Leonisa Prado Alvarez, V. 83 años.

Día 6.- José Sorlí Forés, V. 72 años.

Día 11.- Isidro Ferrer Forés, V. 83 años.

Día 12.- Vicente Fabregat Beltrán, C. 53 años.

Día 25.- Teresa Febrer Pellicer, S. 73 años.

Día 29.- Daniel Solsona Monfort, V. 95 años.

### MARZO.

Día 5.- María Femenia Vives, V. 89 años.

### Viene de la pág. 14

Perfil biográfico, humano y anecdótico del Rvdo. Ramón Lajunta:

Es tan extensa la biografía y el perfil humano de Mosén Lajunta, que requeriría muchas cuartillas su descripción fiel. En este relato vamos a describir abreviadamente los hechos más destacados y que, muchos, no conocen. El Revdo. Ramón Lajunta Llorach nace en Alcover (Tarragona) el 8 de diciembre de 1988. Al cumplir los nueve años ingresa en el Colegio de Vocaciones Eclesiásticas de San José (Tortosa), acabando sus estudios con las máximas calificaciones de "meritissimus" (sobresaliente) y de "suma cum laude" (matrícula de honor).

Es ordenado sacerdote por el Obispo D. Pedro Rocamora en junio de 1914. Es apadrinado por D. Miguel Juan Cortiella y Dña. Rosa Dolz, al celebrar su primera Misa en Alcover, en su Iglesia Parroquial, ocupando la Sagrada Cátedra el Rvdo. Juan Bautista Camañas, Párroco de Alcover, amigo de la familia.

Su primer destino sacerdotal fue como Coadjutor en la villa de Fatarella (Tarragona), donde permanece casi dos años.

En 1916, se le encomienda por el Prelado de la Diócesis el cargo de Prefecto y Catedrático del Seminario Diocesano de Tortosa. Ocho años después, en 1924, es nombrado Párroco de la Parroquia de Ulldecona (Tarragona), donde permaneció casi diez años y en donde realizó una

Día 6.- Lorenzo Foix Arin, C. 77 años.

Día 7.- María Puig Meseguer, C. 77 años.

Día 11.- Francisco Albiol Prats Maura, V. 87 años.

Día 16.- Román Bayona Pérez, S. 18 años.

Día 20.- Norberto Casóлива Hernán, C. 74 años.

Día 20.- Miguel Pellicer Cerdá, C. 83 años.

Día 21.- Carmen Gonzalbo Segarra, V. 81 años.

Día 21.- Juan Fornalut Miravet, V. 83 años.

Día 25.- Pedro Garcia Garcia, C. 69 años.

Día 27.- Emilio Arayo Giner, V. 82 años.

Día 29.- María Daudén Moles, V. 71 años.

labor ingente que aún está en la memoria de sus entonces feligreses de la población citada.

Por último, el 4 de septiembre de 1934, el Ilmo. D. Félix Bilbao i Uguerriza, Obispo de Tortosa, le designa al Rvdo. Lajunta como Cura Económico de Benicarló en donde permanece hasta el 4 de septiembre de 1936 en el que un grupo incontrolado le asesina junto a un puente, que aún existe, quedando su cadáver abandonado hasta el final de la Guerra Civil, siendo entonces reconocido en sus restos por un relicario (perteneciente a una conocida familia de Benicarló), conservándose también el breviario que llevaba, unas fotos y una falange de su mano derecha, por su familia.

### Bibliografía:

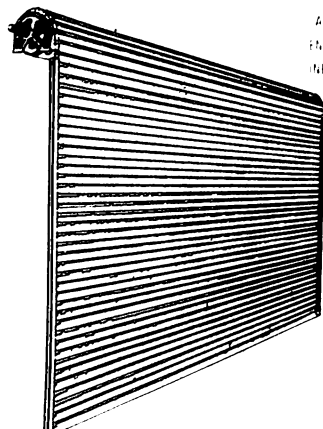
Calles con Historia "la calle de Cura Lajunta", publicado en la Revista Benicarló Actual de fecha: año V, núm. 39, agosto 1974. Autor Fenix.

Accesit-premio, del "Primer Certamen de Premios a la Investigación", autores: Srta. María del Carmen Sorlí, Purificación Pilar Roig, María Teresa Ríos y Susana Carceller, alumnas del cuarto curso de Bachillerato del Colegio de la Consolación de Benicarló. Asesora: Rvda. Madre Celia del Río. Promovido por la Asociación de Padres de Alumnos del Colegio Menor Sto. Cristo del Mar, de Benicarló, título "CALLE CON HISTORIA DE UN MARTIR (CURA LAJUNTA)".

Fotografías: Foto-Estudio RODOLFO.

### DETALLES EXCLUSIVOS

GRAN SUAVIDAD DE MANEJO  
TOTALMENTE SILENCIOSA  
SIN NECESIDAD DE ENGRASE  
ESTANQUEIDAD TOTAL  
GRAN BELLEZA DE LINEAS  
CERRADURA DE SEGURIDAD  
CHAPA GALVANIZADA  
O PRE-LACADA  
MANEJO AUTOMATICO  
MONTAJE DE INSTALACION



A GRAN NOVEDAD MUNDIAL  
EN PUERTAS, COMERCIALES  
INDUSTRIALES Y RESIDENCIALES.

**ROLL-FLEX**

EN TODO EL MUNDO REALIDAD

la puerta más vendida  
en el mundo.

**EXCLUSIVA NACIONAL**



SOLICITE  
UNA

DEMOSTRACION

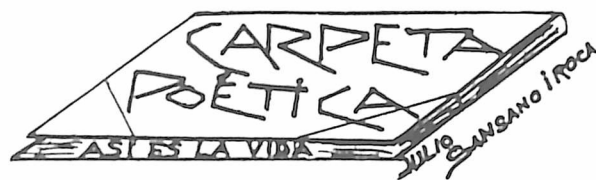


**TALLERES  
PIMAR, S. L.**

Galvanizada "Cointra"  
Carpintería Aluminio  
Acero Inoxidable

Camino Ladrillar, 4  
Apartado 71  
Tel. 47 33 12

12580 **BENICARLO**  
(Castellón)



Llega hoy hasta nuestro espacio poético, Antonia Cañete Carrasco, una joven escritora que compone una poesía bastante inspirada, rozando sus poemas, la fantasía sentimental y el sueño de la ilusión.

Cuando soñamos que la vida la hacemos nosotros a nuestro gusto y capricho, cuando creemos que el sueño es real condicionando nuestras vidas, cuando vagando por perdidas arboledas buscamos la realidad de nuestros sueños, mil preguntas sin respuesta nos desgarran; aquella felicidad soñada nos hace caminar, como ciegos, entre oscuros silencios fríos. No se puede vivir de los sueños, ni olvidarnos podemos después. No se halla el camino en ellos, ni podemos encontrar el fin. Nuestro cuerpo es un manejo de llantos que claman al viento por el baldío deshacer de aquella madeja de los sueños. El despertar en las altas cumbres, nos puede precipitar por el descarnado e insondable precipicio del desengaño y del desamor.



**JULIO SANSANO I ROCA.**

SUEÑOS DE ILUSION

Una vez quise imaginar.  
Que una nueva ilusión  
a mi me hacía soñar  
y que paso a paso deshacía  
muchos años de mi vida.  
Yo me sentía tan alegre  
tan dinámica y feliz  
que un rayo de luz  
embargaba todo mi ser  
y en mis sueños de cristal  
todo lo veía de un colorido especial.  
Y yo paloma me volví.  
Y abriendo mis alas al viento  
el espacio recorrí.  
El mundo quedaba atrás  
y hasta la noción del tiempo perdí.  
Pero pronto desperté  
de aquel hermoso sueño.  
y en la triste realidad me hallé  
y entonces ví que en mi alma  
sólo quedó amargura y decepción.

**Antonia Cañete Carrasco**

POESIA A LO IMPOSIBLE

Quisiera, detener el tiempo  
que pasa tan deprisa.  
Quisiera, inmortalizar las horas  
que acortan mi vida.  
Quisiera que la noche no llegara  
pues su oscuridad atormenta mi alma.  
Quiero el día con su sol;  
y pasear por las arenas doradas  
contemplando los mares de espumas blancas.  
Quisiera, ser la piedra  
de un sendero que no acaba.  
Ser, de un jardín su flor.  
Y de un río, sus lágrimas.  
Ser, golondrina en su vuelo  
y dar un suspiro al viento  
y que mi eco transpasen  
todos los confines del tiempo.

**Antonia Cañete Carrasco**



**FLORIT**

TEL (964) 47 35 23  
12580 **BENICARLO**

SAN IGNACIO, 6 1º, 2º  
TEL. (964) 45 27 55  
12500 **VINAROS**

# "UN EQUIPO SIN SUERTE"

POR: JOPA

Cuando en los albores del mes de Julio de 1987, el C.D. Benicarló comenzaba a formar la plantilla para afrontar la temporada, pocos pensaron, a medida que iban llegando los jugadores, que la suerte les volvería la espalda, a quienes desde el instante de inscribirse como jugadores del equipo, estos comenzaban a materializar en deseos, lo que en definitiva les había llevado al C.D. Benicarló.

A medida que transcurrían las jornadas, unas veces como consecuencia del problema técnico que obligaba a dejar el cargo de Entrenador, otros porque no se acertaba en la táctica y la técnica y otras más porque algunos de los jugadores de la plantilla no acababan de satisfacer las "disciplinas interiores de la plantilla", lo

curioso del caso fue, que hombres catalogados poco más o menos como insustituibles, caían del pedestal, y la nave deportiva comenzaba a flaquear, los "fantasmas" a asomar sus hocicos donde no debían y la buena marcha del equipo que alcanzó cota de positivos, comenzó a tambalearse, a marcarse unas fisuras en el esqueleto de la nave, que hicieron peligrar la estabilidad que generó en la rescisión del contrato al entrenador que había suplido en su día, con muy buenas maneras a López López, Don José Plaza, que también se vio impotente para frenar las irregularidades que desembocaron nada menos que en once largas jornadas de Ausencia de victorias, y el logro de un solo punto de los 22 que había en disputa tras jugar, vencer y convencer

ante un Monóvar al que se vapuleó por 4-0.

Una vez más, un nuevo mister llegaba para poner orden, y pese a que en principio no era tarea fácil, tras las dos derrotas primeras (contra Villajoyosa en casa y Castellón en el Bovalar) el Benicarló volvió a encontrar la forma, a recuperar al parecer un poco la buena suerte que merecía y a demostrar que la suerte que había abandonado al equipo, poco a poco se volvía a recuperar. Sirva pues esta imagen y el deseo, de que reencontrados todos, logren para la ciudad esa permanencia que les catalogue, alejando ese fantasma de lo que nunca jamás, se tuvo que dar a lugar.



— **VICLIMA** —

El vidrio más claro.  
Las cosas bien claras ¿Está claro?  
Fabricado en Cristañola - Plamilux  
¡¡La luna más clara!!  
¿Te aclaras?

Llama al 47 12 12 ó al 21 42 77 y te lo aclararán.





# "LA XVII RONDA CICLISTA AL MAESTRAZGO YA ES HISTORIA"

VICTOR GONZALO, DEL EQUIPO REYNOLS, FUE EL VENCEDOR DE UNA PRUEBA QUE LE PUSIERON A SU ALCANCE, LOS ERRORES DE OTROS DIRECTORES.

por: **JOPA**

Los 430 kilómetros de trazado, los colls puntuables de la Primera Categoría entre los que contaba este año el de La Sarratella, los 98 hombres que participaron, el tiempo infernal que hizo en algunas de las etapas y el cuadro de vencedores final, es ya historia de una Ronda que cumplió su XVII Edición, con el aval de una perfecta organización, con la entrega y el servicio de los hombres de la Unión Ciclista y con el respaldo de las Fuerzas de la Guardia Civil, Policías Municipales (en algunos casos) Servicios



EL ALCALDE, MISS VELOCIDAD Y EL PRESIDENTE DE LA U. CICLISTA EN EL MOMENTO DE DAR LA SALIDA OFICIAL A LA XVII EDICION



JUAN ANTONIO BALAGUER ENTRANDO VENCEDOR EN LA META DE BENICASIM ERA LIDER

tonio Balaguer.

## CUADRO DE VENCEDORES, PRIMERA ETAPA

Juan Antonio Balaguer: (4.18.20) Vencedor de la Etapa.

José Ripoll: Líder Premio Montaña.

José Aracil: Líder Sprints Especiales, y Metas Volantes.

## SEGUNDA ETAPA:

Benicasim-Las Atalayas (Peñíscola) 148 kilómetros. El Puerto de la Sarratella de primera. Otra vez lucha de gigantes para surgir la sorpresa en las mismas rampas de la Sarratella.



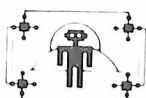
UNA BELLA IMAGEN DE LA SALIDA DE BENICASIM DE LA SEGUNDA ETAPA

## LA LLEGADA A META

Victor Gonzalo del Reynols con (3.08.09) Vencedor de la etapa y Líder General Metas Volantes. José Aracil. General Sprints Especiales: Pascal Kholventer con 4 puntos

General de la Regularidad Jose Rodriguez del Otero Fuenlabrada con 42 puntos.

General por Equipos Reynols con (25 47 27)



ELECTRODOMESTICOS

**BALLESTER**

PINTOR SOROLLA, 19  
TELEFONO 47 17 10

BENICARLO CENTRO  
12580 **BENICARLO**

La Carrera había dado un vuelco impresionante.

**SEGUNDA ETAPA (segundo sector)**

Benicarλό-Benicarλό, Circuito Urbano. 4.600 metros.

Vencedor: José Rodríguez del Otero Fuenlabrada de Madrid con (0.6.20)

En los demás puestos seguían los mismos líderes.

**TERCERA Y ULTIMA ETAPA LINEA**

Peñíscola, Final frente Felipe II, 148 kilómetros de trazado.

Jornada de lucha, pero con mucha inte-



EN LA META DE BENICASIM, EL ALCALDE DE AQUELLA CIUDAD JUNTO CON LA MISES Y REINA DE LAS FIESTAS, IMPONEN LOS MAILLOTS



VICTOR GONZALO, VENCEDOR ABSOLUTO DE LA VUELTA, RECIBE EL PREMIO A LA LLEGADA A PEÑISCOLA GANADOR DE LA SEGUNDA ETAPA.

ligencia del Reynols que hasta unió fuerzas con el Nikis al ver que se descolgaban y peligraba su liderato.

**CLASIFICACION DEFINITIVA**

Lider de la Ronda y Vencedor: Victor Gonzalo del Reynols con (12.17.05)

Lider de la Montaña y Vencedor: José A. Ripoll. C. Cabrera con 37 puntos.

Lider Metas Volantes y Vencedor: José Arancil. C. Cabrera con 6 puntos.

Lider Sprints Especiales: Pascal Kholvelter. C. Cabrera con 6 puntos.

Lider Regularidad y Vencedor: José Rodríguez. Otero Fuenlabrada con 58

puntos.

Lider por Equipos y vencedor: Otero Fuenlabrada Madrid. (36.58.34)

Un nuevo hombre se unía al historial de la Vuelta en su XVII Edición.

Un muchacho que confesaba que la Ronda al Maestrazgo "es de las que prestigia a quien participa, y la que catapulta a quien tiene la suerte de ganarla".

Esta es la historia de la RONDA, que "BENICARLO AL DIA" plasma para refrendo de su propia historia, porque escribir lo que ha sido la Ronda, precisaría de un número especial y que la prensa diaria ya transcribió.



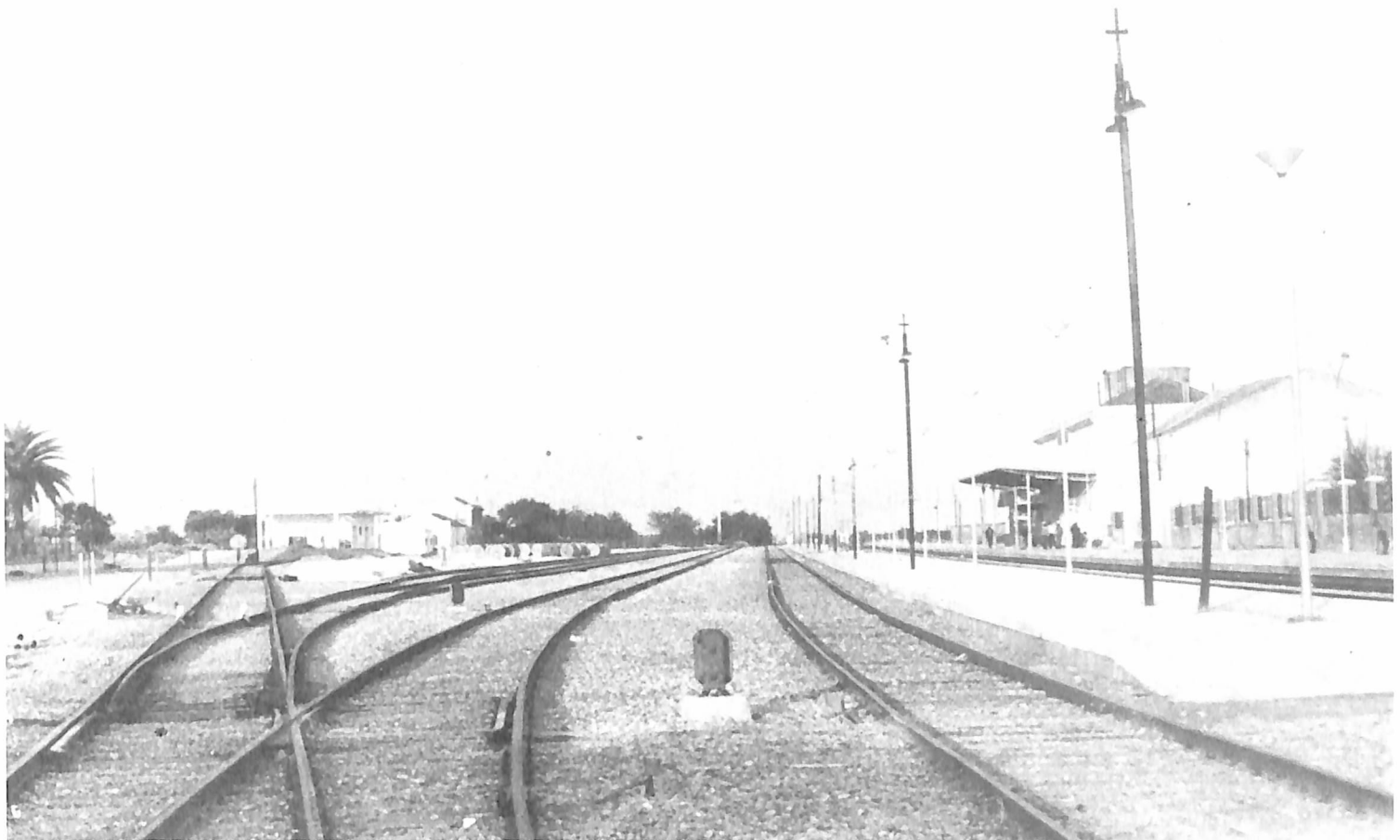
CUADRO DE VENCEDORES DE LA XVII RONDA AL MAESTRAZGO, CON EL LIDER AL LADO DEL GERENTE DE MIELE. PATROCINADOR DEL GRAN PREMIO BALLESTER MIELE



PRODUCTOS AROMATICOS DE SINTESIS - ACEITES ESENCIALES  
COMPOSICIONES PARA PERFUMERIA - AROMAS PARA ALIMENTACION  
ZUMOS PARA BEBIDAS REFRESCANTES - AROMAS Y EXTRACTOS  
PARA BEBIDAS ALCOHOLICAS - SABORIZANTES PARA PIENSOS.



# ¿SE CAMBIARA EL DENOMINATIVO DE LA ESTACION DE FERROCARRIL DE BENICARLO?



La noticia llega a esta dirección con toda clase de reservas pero al mismo tiempo con visos de ser cierta.

Se trata de que la Estación de Ferrocarril de Benicarló se la quiere quitar el denominado de tal y hacer la Estación Apeadero. De la forma que sea, y como sea, nuestras Autoridades han de comenzar a mover los hilos de sus influencias, para que tal hecho no se realice, y lo que es más todavía, para que nadie intente quitarle un denominado que se le adjudicó hace muchos años, y que hasta que no se demuestre lo contrario sigue teniendo.

Cambiar el nominativo de Estación por Apeadero, nos parece tan fuera de lugar, que hasta incluso hemos pensado si eso habrá sido una broma de mal gusto, aunque nos han asegurado de fuentes bastante fidedignas, que efectivamente

se quiere hacer así.

¿Cómo es posible que una Estación turística como es Benicarló se la quiera borrar de un plumazo, para catalogarla con otra nominación que pensamos no le corresponde?

¿Qué misterio se esconde bajo ese deseo de colocar las siglas de "Apeadero" a lo que siempre ha sido una Estación de primera, con paradas de trenes que ya en cierta ocasión, por falta de protesta se le borraron también de un plumazo, paradas de trenes que desde siempre se habían detenido en esta Estación?

Por supuesto que la noticia adquiere ribetes de trascendencia, que trasladamos a nuestras Autoridades para que muevan los hilos que sean necesarios con el fin de parar esa nueva formalización, que por mucho que pueda hacer RENFE, mas pensamos, que puede ha-

cer la propia ciudad que siempre tuvo en su Estación de Ferrocarril, deferencias muy acusadas.

Desearíamos, que la noticia que nos ha llegado a "Ultima Hora" fuese una noticia sin consistencia, que toda ella se diluyese como un terrón de azúcar en un vaso de agua, y que la Estación de BENICARLO, siguiese gozando de lo que ha gozado hasta la fecha; el titulado de ESTACION.

Apeadero, por lo menos, desde estas páginas, ino lo permitimos!.



**GRAFICAS**

**GRAFISA**

**FORMULARIOS**

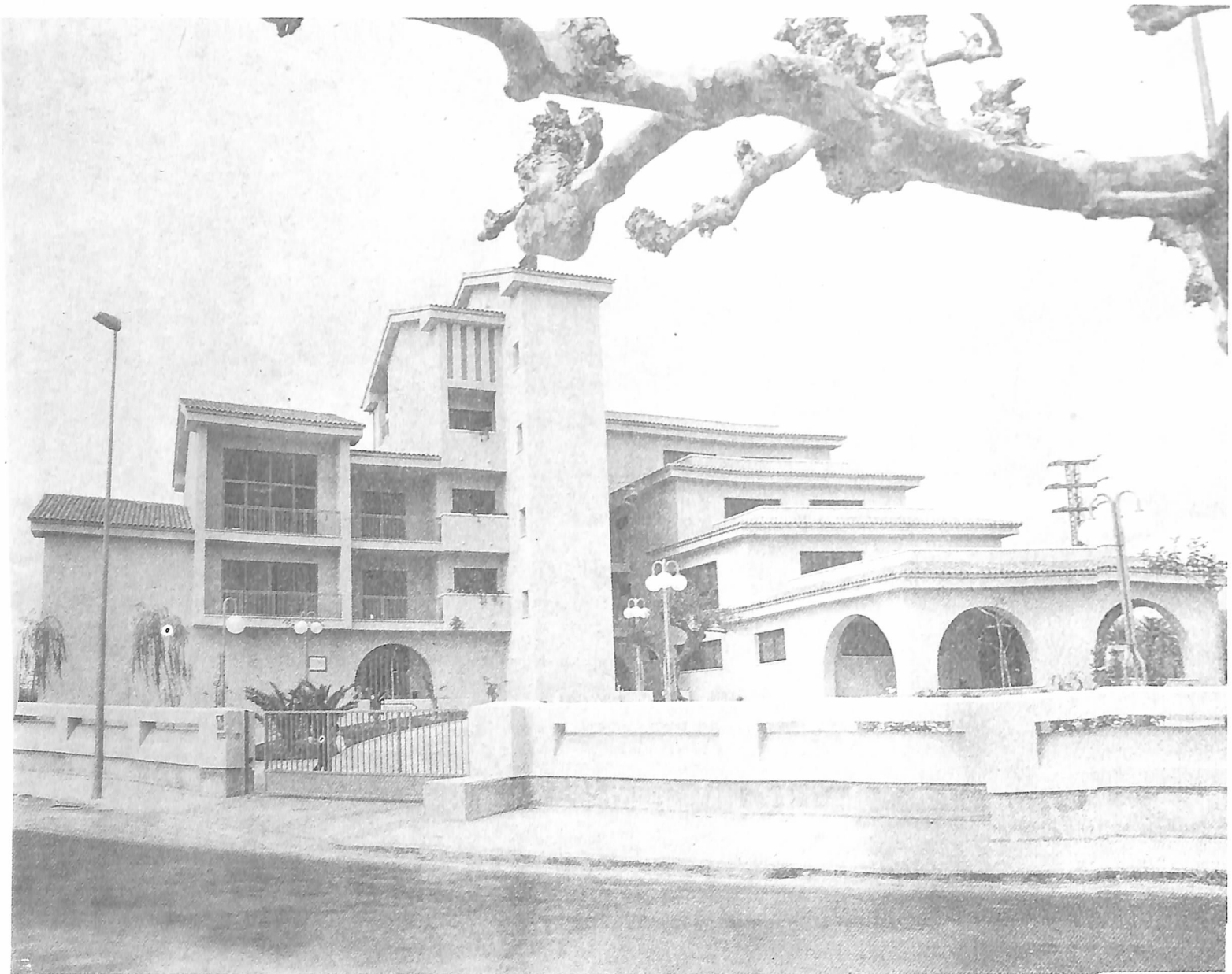
**INFORMATICA**

IMPRESOS. PUBLICACIONES. CATALOGOS. ETIQUETAS  
SAN FRANCISCO, 115. TEL. 47 39 04 **BENICARLO** (CASTELLÓN)



# MUTUA INDUSTRIAL CASTELLONENSE

Mutua Patronal de Accidentes de Trabajo nº 236  
AMBITO DE ACTUACION: PROVINCIA DE CASTELLON



**Administración, Ambulatorio y Centro de Rehabilitación y Prevención**  
**Avda. Lledó s/n - Castellón: Tl. 23 81 11**

---

Ambulatorios: Almazora: Avda. José Ortiz, 59 - Tél. 56 05 26

---

Benicarló: César Cataldo, 49 - Tél. 47 34 46

---

Burriana: Avda. San Juan Bosco, 2 - Tél. 51 18 38

---

Vila-real: Avda. de la Murà, 22 - Tél. 52 06 18

---

Vinaròs: Arcipreste Bono, 38 - Tél. 45 08 84

---